

Итальянские Горы  
и это - не только лыжи !

Кортина и Москва Две непохожие «столицы вкуса»

# Meet in Russia Meet in Italy

*anywhere in russia and in italy  
we help you to communicate*

**global** communication

**promotion** activities

**representation** services

**marketing** & sales

**public** relations

**incentives** & congresses

**conference** and events organizer

**russian** incoming operator

Congress Media & Italian Travel Consulting Associates - Sin Elite Group

per.B.Сити-здн'евский 10 off 111 Moscow +7 495 2292609 - info@congressmedia.ru



На протяжении веков неоднократно появлялись и рушились многочисленные утопические идеи сделать мир совершенным. Ради этого совершались революции, свержались монархи, велись войны. Но желаемый результат так и не был достигнут: мир не совершенен. И в этом его главная прелесть и очарование. В этом та движущая сила, которая влечет нас в различные уголки земного шара. Путешествия - это не просто поездка на неделю или больше. Путешествие - это состояние души. Это люди, которых мы встречаем и которые не так уж сильно отличаются от нас самих, как это кажется на первый взгляд. Это запахи счастья - таинственные и непостижимые, забрасывающие нас в отдаленные уголки

нашего детства. Туда, где мы только начинали мечтать о том, чего добьемся в этом нашем несовершенном мире. Путешествие – это реализация нашего представления о том, чего же мы в итоге добились.

Именно поэтому в путешествии важна каждая мелочь: от выбора места отдыха до номера в отеле. И именно поэтому душа каждого из нас подбирает такие разные места: кому-то не прожить без разряженного горного воздуха и заснеженных пиков Монблана, кого-то невыразимо влекут Рим и Верона. Кому-то нужно море - в любое время суток, в любую погоду. Просто нужно слышать ласковый шум играющих с песком волн, - потому что для кого-то это звуки счастливого детства и добрые, все понимающие глаза матери.

Какие бы обольщения ни подкинул Вам окружающий мир, загадочная прелесть его непостоянства будет постоянно срывать Вас с места, заставляя прекращать переговоры и выстраивание многоходовых маркетинговых комбинаций и улетать от всей этой мирской суеты в мир Ваших грез.

Уже 10 лет мы предлагаем Вам самые лучшие отели и виллы, отбираем сервис высочайшего уровня. Эксклюзивность, роскошь, элегантность и комфорт - только некоторые составляющие того продукта, который мы предлагаем. Журнал "Sin Elite Traveller" посвящен тому, кто привык к эксклюзивности и миру роскоши. Тому, кто привык получать от жизни все самое лучшее и знает этому цену. То есть Вам. Как сказал мудрец: "Успех - это единственное, что современный мир понимает и помнит". Раз Вы читаете этот журнал, Вы, без всякого сомнения, успешный человек. И именно на этом основании Вы заслуживаете особого внимания и имеете право на привилегии и сервис высшего разряда.

В каждом номере мы будем рассказывать Вам о путешествиях и моде, о лучших ресторанах и клубах, о людях, добившихся успеха, об элегантных и роскошных отелях, о замках и виллах, о винах и кухне, о тех местах, где Вы, возможно, еще не были. Словом, обо всем том, что, надеемся, Вас интересует.

Раз уж мир так несовершенен, то, по крайней мере, нужно уметь наслаждаться этим его несовершенством! Будьте удачливы, счастливы и не переставайте никогда мечтать!

editorial



|  |    |
|--|----|
| <b>SPECIAL GUEST</b>                           |    |
| Аркадий Новиков                                | 5  |
| <b>TASTE</b>                                   |    |
| Ресторан «Сирена»                              | 8  |
| Кортина и Москва Две непохожие «столицы вкуса» | 10 |
| На вершине вкуса                               | 11 |
| <b>BEAUTY &amp; SPA</b>                        |    |
| Grotta Giusti Terme                            | 14 |
| <b>LUXURY HOTEL COLLECTION</b>                 |    |
| Florence - Bernini Palace                      | 16 |
| <b>SPECIAL MOUNTAIN</b>                        |    |
| <b>Cortina d'Ampezzo</b>                       | 18 |
| Hotel Cristallo                                | 22 |
| Hotel Miramonti Majestic                       | 26 |
| Ancora   | 27 |
| Olimpia  | 28 |
| Columbia                                       | 29 |
| <b>Courmayeur</b>                              | 30 |
| Villa Novecento                                | 35 |
| Hotel Gran Baita                               | 36 |
| Hotel PAVILON                                  | 37 |
| <b>Cervinia</b>                                | 38 |
| Chalet Valdotaïn                               | 42 |
| Special Ski                                    | 43 |
| <b>Selva di Valgardena</b>                     | 44 |
| Hotel Sochers                                  | 49 |
| Hotel Alpenroyal                               | 50 |
| <b>Madonna di Campiglio</b>                    | 52 |
| Alpen Suite Hotel                              | 58 |
| Hotel Lorenzetti                               | 59 |
| Hotel Spinale                                  | 60 |
| Hotel Carlo Magno Zeledria                     | 61 |
| Chalet Hermitage                               | 62 |
| Golf Hotel                                     | 63 |
| Hotel Grifone                                  | 64 |
| <b>SIN ELITE</b>                               |    |
| Sin's selection mountain hotels                | 65 |
| Sin Elite Club                                 | 66 |



# Аркадий Новиков

**Editorial Director**  
Carlo Casula

**Staff Director**  
Francesco Spanu

**Editorial Staff**  
Claudio Cadeddu  
Nadia Prokhorets  
Marina Avdeeva  
Umberto Aime  
Massimo Sainas

**Art & Creative Director**  
Massimo Sainas

**Credit**  
Starwood Archive

**Graphic work**  
ms.adv - Italy - Cagliari

**Camera work and printing**  
Grafiche Sainas  
Cagliari - Italy



На летней веранде только что открывшегося ресторана Shore House в яхт-клубе при торговом центре «Крокус Сити Молл» играет приятная музыка и теплый ветерок колыхает белые полотняные занавески. На матовой черной столешнице – блюдо с арбузом, из окон – вид на яхты и Москву-реку. Первый вопрос, который приходит на ум – зачем владельцу большого и успешного ресторанный бизнеса становиться еще и телеведущим? Новиков отвечает, что вначале просто не смог отказаться...

Gala: А потом не пожалели?

– Первые две серии дались с большим трудом. Когда мне повесили микрофон и поставили передо мной десяток камер, у меня было такое ощущение, как будто во мне кровь превратилась в бетон. Двигаться не можешь, сказать ничего не можешь, нервничаешь. Потом стало легче.

– Чему-нибудь научились на съёмках?

– Говорить «что», а не «шо», то есть уже немало. Если серьезно, понял, что профессия ведущего безумно сложная, понял, что могу научиться и сделать что-то ещё лучше, понял, что вокруг много хороших талантливых ребят.

– Понравились вам ребята?

– Понравились, да. Я в их возрасте меньше знал, не был настолько свободен в принятии решений. Они молодцы. Очень часто справлялись с тем, что я бы, возможно, не смог бы выполнить, придумали много интересных идей. По условиям шоу, контракт у меня получит один человек, но я мог бы взять на работу ещё несколько из их числа.

– В Америке ведущим аналогичной программы является Дональд Трамп, миллиардер, один из самых известных бизнесменов страны. А у нас – вы. Как вы себя чувствуете в роли символа российского бизнеса?

– Хорошо себя чувствую. Хотя меня сложно сравнить с Трампом – это другая ответственность, другие знания, всё по-другому. То, сколько у вас денег, накладывает свой отпечаток.

– Из чего состоит ваш рабочий день?

– Утром – интервью, днем – интервью... (смеётся). Встаю в восемь-половину девятого. Проснулся, знаете, потянулся (с наслаждением потягивается). Потом завтрак: чай и долька шоколада, или какой-нибудь сырок глазированный. Потом работа, потом стройки-встречи. Офис у меня в машине.

– У ваших менеджеров тоже нет офиса?

– У них всё есть. Ну а мне зачем это нужно? Что я оттуда увижу? Вид на ресторан? Очень важно понимать весь процесс, руководить им, направлять. Мне это нравится. Пару лет назад меня спросили: во сколько вы выходите на работу? Я сначала даже не понял – на какую работу? Это хобби. Мне это очень нравится. Бывают моменты, когда я много сил этому уделяю. Иногда хочется плюнуть, убежать, закрыться. Но чаще – даже не идёшь, а летишь. И тебе кайфово оттого, что ты делаешь,

оттого, что у тебя получается, оттого, что люди довольны, оттого что процесс идёт. Главное – чтобы тебе не мешали.

– Как вы решаете, какой именно ресторан открывать?

– Многое зависит от места и от того, что из него можно сделать. Потом иногда у меня бывает так: я спрашиваю себя, что бы такого я сейчас съел из того, чего сейчас нет в Москве.

– Часто за границей бываете?

– Да, часто.

– Оттуда много идей привозите?

– Нет, все идеи только отсюда (показывает пальцем себе на лоб)! «Царскую Охоту» – первый ресторан русской кухни – привезти было неоткуда, делали сами. «Сирену» сделали сами – он не похож ни на один, что я видел. «Чайна клуб» – сами, «Клуб Т» – сами, «Белое солнце пустыни», «Узбекистан», «Кавказская пленница» – всё сами. «Маркет» очень похож на ресторан в Дубаи, но думаю, мы сделали его даже лучше.

– К слову о русской кухне. Таких ресторанов до сих пор очень мало – почему? Ведь хорошая кухня, разнообразная.

– Хорошая кухня, но есть у неё проблема. Она тяжёлая очень.

– Гречку не пробовали?

– Будет у меня скоро новый ресторан, и в нём будет одно блюдо из гречки. Пробный вариант будет в «Царской Охоте». Такая вкуснятина! Шедевр, на самом деле.

– Кто придумал?

– Я его украл в Японии. Вернее, в Америке, в японском ресторане. Секрет не расскажу, но вы даже не представляете, как вкусно. Вроде гречка, но когда в неё кое-что добавили...

– А где вы берёте поваров для своих заведений?

– Где придётся. Кого-то в Москве, кого-то за границей.

– В Москве хорошая поварская школа?

– Её нет, мы ведь только начали. Чтобы выучить повара, нужно минимум пять-шесть лет. Невозможно стать богом кулинарии за год-два года. Нужен опыт, понимание еды, философия. Готовить можно научиться. Научиться красиво готовить – следующая ступень.

– Не хотите открыть школу поваров?

– Может и хотел бы, но... Я бы хотел, скажем, выращивать осетрину или иметь завод по производству чёрной икры, но для того, чтобы рыба начала давать икру, должно пройти 7-8 лет. Школу открыть нетрудно, а вот что дальше? Люди учатся сами, совершенствуются, работая в ресторанах. А школа большого опыта не даёт.

– А вы сами у кого учились?

– У жизни. А готовить – у Димы Каневского, он сейчас шеф-повар в «Царской Охоте». Я вообще учусь всё время, смотрю, как повара работают, а поскольку моя первая профессия – повар, я думаю, что всё же разбираюсь в еде, правильная она или неправильная. Опять же, езджу за границу, есть с чем сравнивать.

– Вам нравится делать бизнес в России?

– Нравится. Мне кажется, здесь это проще, чем в других странах. Во-первых, я знаю, чем моя страна живёт и что ей нужно. Во-вторых, мне нравится мой бизнес. Я в нём как рыба в воде. Понимаю людей, понимаю, что им необходимо. (отрезает себе ломтик арбуза). Первый арбуз за лето! Купил вчера домой, принёс, а есть не стал.

– Почему?

Все уже спали, а я не люблю один есть.

(intervista di giornale russo gala)





## Ресторан «Сирена»

Гастрономический рыбный ресторан «Сирена» - первый проект Аркадия Новикова - открылся еще в постперестроечные времена. За одиннадцать лет своего существования он приобрел славу одного из самых уважаемых ресторанов Москвы с исключительно качественной кухней и неизменно приятной обстановкой.

Ресторанная публика знает, что «Сирена» - проверенный вариант на тот случай, если надо произвести впечатление на делового партнера и даму сердца или выбраться пообедать с женой и детьми.

Ресторация стилизована под старинный корабль, рассекающий просторы мирового океана. Теперь аквариумами в

зале никого не удивишь, а когда-то они были в новинку. После того, как вслед за «Сиреной» ими обзавелись многие московские заведения, Аркадий Новиков открыл в ресторане еще один зал - с прозрачным полом.

Прямо под ногами журчит вода, деловито плавают осетры, скользят карпы. Кому-то нравится разгуливать по залу и наблюдать за неторопливой жизнью рыб, кто-то стремится скорее добраться до столика и прогулкам по воде предпочитает беседу со спутниками или чтение книг, расставленных на полках.

Впрочем, начинать в любом случае стоит с меню. Шеф-поваром заведения вот уже шесть лет работает креативный итальянец Антонио Баратта, и постоянная публика уже привыкла к тому, что каждый месяц в «Сирене» появляется несколько новых блюд. Сеньор Баратта не ограничивается национальной тематикой, и меню заведения вполне можно определить как международное - словно вы на старомодном фрегате совершаете кругосветное путешествие и по пути заходите в порты разных стран и континентов.

Канадские лобстеры и атлантическая сельдь, бретонские устрицы и гребешки «Сен-Жак»... Хиты «Сирены» - стерлядь домашнего копчения; тарт-тар из шотландского лосося; карп в рубиновом желе, фаршированный по-еврейски; авокадо с черной икрой и крабами.

Неизменной любовью публики пользуются «лучшая половина» канадского лобстера, заправленная салатом из авокадо и крабов; палтус с картофельным пюре и лимонным соусом; тюрбо с жареными гребешками.

Блюда приносят предупредительные официанты, с винами помогает разобраться сомелье, после 7 вечера в зале играет тапер. Словом, если вы собираетесь провести в «Сирене» спокойный вечер, наслаждаясь утонченной кухней и приятным обществом, то прогнозы будут самыми благоприятными.



## Кортина и Москва Две непохожие «столицы вкуса»

Культуры и вкусы, которые хотят встретиться и соединиться за одним столом, богато украшенным фарфором, хрусталем и серебром – это культуры и традиции великой итальянской и русской кухни, бок о бок друг с другом, на двух престижных мероприятиях, организованных Sin Elite в Кортине ди Ампеццо и Москве; своеобразный путь сближения, всегда такой желанный, и реализованный нашей компанией под знаком роскоши и стиля.

Почему же традиционная кухня гор должна встретиться со знаменитой русской кухней? Великие путешественники писали, что если быть внимательным, то и в овощном пироге и соусе к жаркому, можно почувствовать и понять все о стране, ее культуре и народе.

Мастера кулинарного дела подтверждают эту тесную связь между двумя мирами: Прекрасной Италии, в которой все очарованы вкусами и ароматами, которые «доносятся» с далекой земли, «нового непознанного мира», теперь уже открытого в прямом смысле, и Великой России, жители которой при помощи Sin Elite продолжают знакомиться с тысячелетней историей и тайнами Италии, ее многовековой кухней... Sin Elite, сегодня как и всегда, является связующим звеном между этими противоположностями, соединяя культуры с утонченным вкусом и большим вниманием, а теперь и кухню этих двух «непохожих близнецов» - Кортины ди Ампеццо и Москвы, призванную продемонстрировать лучшее из рецептов, которые пришли из славного прошлого и придают шик важным международным встречам.

Только Sin Elite удалось объединить эти две «столицы вкуса» и стать «представителем» итальянской кухни в Москве и русской кухни в Кортине ди Ампеццо.



## На вершине вкуса

Посещение ресторана «La Veranda del Cristallo», знаменитого своими утонченными кулинарными изысками - лучшее место для проведения свободного от катания времени в чудесной расслабляющей обстановке.

Разнообразное меню, полное соблазнительных блюд и чарующие панорамные виды на сказочные и самые красивые пики Кортины - Tofane делают «La Veranda del Cristallo» уникальным местом.





Днем солнечные лучи подчеркивают контраст между белоснежными горами и темно-зелеными лесами, а вечером, во время заката, Доломиты предстают в своей неповторимой красоте, чтобы описать которую местные жители используют эпитет - Engosadiga. Блюда, приготовленные и оформленные со вкусом шеф-поваром Luigi Sarsano, гармонично сочетают в себе традиционные местные рецепты и изобретательность, сладости и десерты кухни области Veneto и Среднеземноморья не оставят равнодушным с первого взгляда.

Коллектив ресторана использует только первоклассные продукты в сочетании с фантазией, безграничной любовью и высококачественным сервисом.

Эксперты в области трав, специй и оливковых масел мастерски подбирают их к лучшим сортам свежей рыбы из Адриатического моря, которую каждый день привозят в Cristallo; паста, хлеб и сладости домашнего приготовления с неповторимым вкусом – все это и многое другое вызывает желание возвращаться в «La Veranda del Cristallo» вновь и вновь...



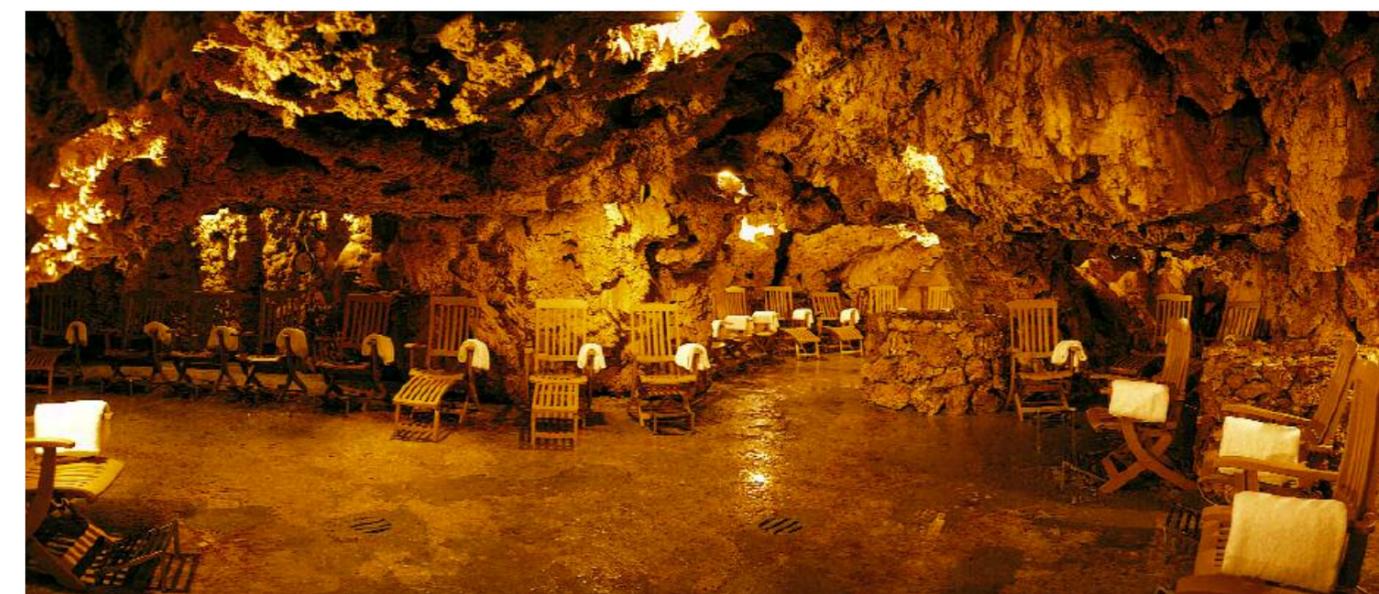


## Grotta Giusti

A jewel set at the foot of a mountain, Grotta Giusti, summer residence of the poet Giuseppe Giusti, became a spa quite by chance when the grotto was discovered in 1849. With over 300m of stalactites and stalagmites, the Grotta is permeated by steam produced by an underground thermal lake at a temperature of 35°C. A unique experience. But Grotta Giusti, which is part of the STB Group - Thermal Springs and Wellbeing Society - also offers a thermal pool, mud therapy, aerosols, beauty treatments and Oriental disciplines. Grotta Giusti's latest addition, the Bioaquam Café by the thermal pool, was inaugurated just recently



"Брильянт" у подножия горы под названием отль Grotta Giusti ранш был лтний рзидний поэта Giuseppe Giusti. SPA-курортом это мсто стало случайно, когда сталогмито-сталоктитовую пщру, наполннную парами из трмального озера, тмпратура воды которого 35°C, открыли в 1849 году. Ощущния просто нзабывамаы... Grotta Giusti являются частью STB-GROUP (Thermal Springs and Wellbeing Society) и прдлагат своим гостям трмальный бассейн, грязетрапию, различны космтологически услуги и восточны трапии. В отл около трмального бассейна имтятся Bioaquam Cafe, которо ндавно было отменно наградой.





Located in Florence's historic center, right behind Piazza della Signoria - just a stone's throw from the Uffizi and Florence's main historical attractions. Originally a 14th century "palazzo", the Hotel Bernini is built according to the classic Florentine architectural style, with string-course cornices along the walls and wooden shutters giving it a charming antique flavor. The 67 rooms and 8 suites are fitted out with the best, most up-to-date mod-cons. Recently, the Bernini Palace Hotel has undergone a refurbishment which has further enhanced the hotel with a new foyer, bar and restyled first floor renamed "The Tuscan Floor". The new and uniquely crafted design elements have been created exclusively by the Baglioni Hotel Group's creative consultant, interior designer, Gil Dez. These newly designed areas now boast a unique



**BERNINI PALACE HOTEL**  
★★★★S

combination of the classic original Italian décor with an added inspiration from Morocco and other parts of Northern Africa. This fusion is a historical nod to the Northern African spice merchants that inhabited the city and surrounding areas in Tuscany during the Renaissance period.

Отель Bernini находится в историческом центре Флоренции, рядом с Piazza della Signoria, неподалеку от художественной галереи Уффици и главных достопримечательностей города. Расположившись во дворце 14 века, этот отель построен по всем законам классической флорентийской архитектуры, с подвесными карнизами вдоль стен и деревянными ставнями, создающими чарующую античную атмосферу. 67 комнат и 8 сьютов обставлены лучшим согласно с последними тенденциями моды. Недавно отель был обновлен: были достроены новое фойе и бар, переоборудован первый этаж, который получил название «The Tuscan Floor». Новые и искусно сделанные элементы дизайна были эксклюзивно созданы дизайнером по интерьеру - Gil Dez из The Baglioni Hotel Group. Вашему взгляду предстанет уникальная комбинация классического итальянского декора с марокканскими и северо-африканскими вкраплениями элементов. Такое, на первый взгляд, странное сочетание – дань уважения торговцам специями из Северной Африки, которые жили в области Тоскана во период Ренессанса.



## Его влчество – СНГ

В этом специальном выпуске, посвященном отпуску в горах, мы постарались собрать всю необходимую информацию, чтобы Вы могли по-настоящему получить удовольствия от самых эксклюзивных альпийских курортов Италии и Франции. Здесь Вы найдёте не только подробную информацию о горнолыжном катании, но также и об альтернативных видах спорта. В этом журнале Вашему вниманию представлены самые стильные отели, элегантные рестораны, различные магазины и бутики, так чтобы Вам было интересно и свободно от катания время.





## CORTINA D'AMPEZZO

### Доломитовая королева

Кортина д'Ампеццо – элегантная и роскошная «леди», которую знаменитый геолог Деодата де Доломьо представил свету около 200 лет тому назад. Кортина д'Ампеццо – это не просто один из самых знаменитых итальянских горнолыжных курортов, столица Зимних Олимпийских Игр 1956 года. Это - миф, и как каждый миф, его нельзя понять, его можно только принять на веру.

“The Best of the World” говорят итальянцы, и все! Другого не скажешь, по - другому не понять этот особый мир, мир супермодных магазинов и бутиков, феерических представлений и вечерних шоу, красавиц в меховых манто, на шпильках идущих по заснеженным улицам, их галантных кавалеров, «упакованных» по последней моде, разъезжающих на последних марках автомобилей. Красивый альпийский городок Кортина расположен в дестественной чаше, залитой солнцем и защищенной от ветров, и обрамленной великолепными вершинами Доломитовых Альп, которые при закате даруют незабываемое зрелище. Эту долину называют солнечной, потому что солнце здесь светит не менее семи часов каждый день. Высокое звание «самого модного и стильного» горнолыжного курорта в Италии Кортина с честью несет на протяжении всей своей истории существования, сразу став излюбленным местом европейской элиты. Главный променад (Corso) пестрит многочисленными витринами бутиков, названия которых знакомы по миланским Via Montenapoleone и Via Spagna. Даже Gucci Group, подходящие к выбору месторасположения своих бутиков крайне щепетильно, решили, что в Кортине это нужно сделать обязательно. Ювелирные и антикварные магазины не оставят равнодушным ни одного ценителя прекрасного. Чего только стоит магазин «Luca 1959», которым владеет синьор Лука Алфонси: невероятной чистоты бриллианты и драгоценный австралийский жемчуг соединяются в одном изделии настолько изящно, насколько это вообще возможно... Словом, если стиль – это то, к чему Вы давно привыкли, добро пожаловать в Кортина д'Ампеццо.

## БЕСПРОИГРАШНЫЙ ВАРИАНТ

### Спорт и развлечения

Вы готовы мечтать об удивительном приключении под самыми облаками! Внизу - только снежные шапки доломитовых пиков. Немного куража - и Вы на вершине мира! Здесь теория превращается в практику, здесь мечта превращается в реальность. Полет на парашюте. Что может быть красивее этого! Когда уровень адреналина зашкаливает, когда вся долина под Вами! Высота 4250 – может быть, именно отсюда ангелы смотрят на наш грешный мир! Верно, что у каждого есть своя вершина мира. Но почему бы не такая прекрасная, как Доломиты и Кортина! Спуск потрясающий: медленный или скоростной, через лощины, едва касаясь лыжами девственной, снежной пудры Cristallo Monte - вершины Tofana di Rozes. Вот это настоящий полет! Внизу все как игрушечное: Олимпийский Ледовый стадион, отели, улочки, променад Corso, церковь, Ваши любимые бутики... Все кажется таким далеким и таким непохожим на действительность.

### Горнолыжный курорт

Горнолыжный курорт в Кортине - это Tofane, Falzarego, Cristallo, Passo Giau, Mietres-Pieros и также близкое расположение к таким горнолыжным центрам как Auronzo di Cadore и San Vito di Cadore. Комплекс включает в себя 140 км. трасс, расположенных на высоте от 1050 до 2932 метров над уровнем моря. 33% составляют легкие для преодоления трассы (голубые), 62% трассы средней сложности (красные) и 5% - это сложные спусковые трассы (черные). Большинство трасс оборудованы пушками искусственного снега, гарантирующими лыжный сезон с декабря по апрель. Трассы оборудованы 51 подъемником: 6 канатных подъемников, 29 подъемников с подвесными креслами (из них 6 с автоматическим зацеплением) и 16 skilift'ов; что обеспечивает обслуживание 60000 человек в час.

Лыжный комплекс Tofana - Socrepes самое удобное место, откуда можно попасть к подъемникам восточной Кортины. Она находится в 2 км от центра города по дороге на Passo Falzarego. Здесь есть рестораны и пункты проката лыжного оборудования.

Комплекс является также базой для лыжной школы и, благодаря открытой для солнца местности, отличным солярием. Подъемники соответствуют последнему слову техники и инновации. Здесьние трассы отличаются своей разнообразностью - имеются трассы для новичков и скоростные спуски для профессионалов.

Идеальные снежные трассы Международных лыжных соревнований Coppa del Mondo приготовили для Вас уникальный в мире пейзаж!





## ТРАССЫ

### FALZAREGO LAGAZUOI

Пять подъемников, 12 трасс: 4 красных и 8 голубых. Расположен в 16 км от Кортины и предлагает головокружительные высокогорные пейзажи.

### POCOL - TOFANA

34 трассы, 19 подъемников для спусков от подножья Tofane до самой Кортины. Знаменитые и захватывающие трассы. 4 черных трассы, 5 красных и все остальные голубые.

### MIETRES - PIEROS

Находиться сразу за Кортиной. Идеальное место для обучения катанию, расположенное рядом с центром, 4 подъемника, одна трасса закреплена за Лыжной школой, 4 голубых трассы. Есть также трасса для профессионалов.

### CRISTALLO - FALORIA

Три скоростных трассы off-limits, 6 голубых и 3 красных. 10 подъемников от подножья Кристалло до восточной части Кортины. Зачаровывающие пейзажи обеспечены!

### MISURINA

Живописное озеро. 4 голубых и одна красная трасса спускаются прямо к замерзшему озеру, в котором отражаются вершины гор, покрытые снегом. Завораживающий пейзаж! Три подъемника. Расстояние от Кортитны 15 км.

### SAN VITO DI CADORE

Шесть небольших трасс в маленьком городке среди гор Кортина д'Ампеццо. Два skilift'a и одна канатная дорога.

### PASSO GIAU

Две трассы. Одна голубая, другая красная, обслуживающиеся канатной дорогой и skilift'ом. Находится в 16 км от Кортины.

### AURONZO - MONTE AGUDO

Одна черная трасса, одна красная, посвященная болонскому чемпиону Альберто Томба, четыре голубых трассы и пять подъемников.



## Для тех, кто не катается

Кортина д'Ампеццо предлагает множество развлечений помимо лыжного катания. Для тех, кто не хочет «оставить свой след» на спусковых трассах или на кольце пересеченной местности, есть возможность заняться самыми разнообразными видами спорта. Ледовый стадион, построенный к Олимпиаде 1956 года, Бассейн Кортины, где Вы сможете взять частные или групповые уроки плавания. Для тех, кому нравится риск, организуются головокружительные вечеринки на Олимпийском Трамплине со спусками в snow-rafting, либо taxi-bob для тех, кто хочет попробовать опьянение скоростью, crazy sledge, восхождение по льду, curling или поло на льду. Для более спокойного вечера открыты двери нового Vossiodromo.

После обеда Country club Sauna предложит Вам насладиться спокойной и расслабляющей обстановкой, сыграть партию тенниса в Tennis Club Кортины, посетить сауну Кортины, а для тех, кто рассчитывает восстановить форму во время отпуска, есть Центр для похудения. Организуются прогулки и экскурсии на лошадях и на санях, горно-альпинистские прогулки, экспедиции, snowshoeing с Альпийскими гидами., а для любителей животных Итальянская Школа Sleddog организует групповые и индивидуальные прогулки.



## Шоппинг!

Шоппинг в Кортине – это must, без сомнений одно из самых привлекательных развлечений, предложенных Королевой Доломитов. 200 элегантных и эксклюзивных магазинов, где Вы найдете самое лучшее из итальянской моды- одежду, обувь, украшения, а также предметы антиквариата; художественные галереи с шедеврами местных ремесленных производств. Corso Italia, центр Кортины, уже 20 лет как пешеходная зона, всегда переполненная зимой и летом туристами, прогуливающимися и замороженными великолепием витрин. Здесь можно встретить мировых знаменитостей, которые выбрали Кортину и за широкий выбор, и за удобство найти все, спокойно прохаживаясь по улочкам города. Как сувениры, рекомендуем натуральную или фруктовую граппу, копченый шпиг и, конечно, местный хлеб.

## Ремесленничество

Ремесленные производства со своими древними корнями сегодня - это искусство мастеров, передающееся от отца сыну. Здесь вы найдете множество лавок, где воплощаются в жизнь настоящие шедевры из стекла, игрушки, сувениры и предметы для дома из дерева, изделия из бронзы, деревянные шкатулки с металлическими и перламутровыми инкрустациями.

## Рестораны, бары и клубы

Всего здесь около 80 ресторанов, 20 из которых очень знамениты своими блюдами местной кухни, а также знатными блюдами Итальянской кухни. «Casunziei», ravioli, начиненные красной репой - это одно из блюд, которое мы советуем Вам попробовать.

Здесь все блюда сопровождаются отменными винами. Не забудьте отведать маленькими глотками бокал Prosecco, как аперитив.

## Ночные развлечения

Кортина предлагает оживленную ночную жизнь: дискотеки после одиннадцати, огромное количество американских баров и других заведений, где можно выпить бокал отличного вина или коктейль за приятной беседой. Есть здесь также и особые заведения, где можно дегустировать известную превосходную ветчину San Daniele под прекрасную музыку. А бокал отличного вина в винной лавочке с 700 видами вин сопровождается итальянскими салями, ветчиной, ценными сортами сыров.

## Как добраться

Съезд с автострады на A27-Belluno на юг (72 км), на север - A22-Bressanone (87 км). Подъезжая с южной стороны, в Кортину д'Ампеццо можно попасть с автострады A27 из Mestre на Pian di Veduggia (Belluno), съехав на шоссе 51 Alemagna.

Из Mestre дорога длится около 2 часов. С автострады A22 от Brennero, на севере, на выезде на Bressanone, нужно взять направление на Dobbiaco. Из Bressanone в Кортину вы доедете за 1 час. Ближайшие аэропорты находятся в Тревизо, Венеции, Вероне и в Инсбруке, Австрия. Основной международный аэропорт "Marco Polo" находится в Венеции. Из аэропорта Венеции в Кортину можно доехать так: на такси до железнодорожного вокзала в Mestre, и затем на поезде около 20-30 минут. Радио-такси можно вызвать в любое время суток. Можно взять напрокат машину, для чего необходимо обратиться в агентство Sin Elite Tourisme Service - Тел. +39 070 683059.





## Cristallo

### Доломитовое сердце Кортины



Роскошный отель, основанный в 1901 году под руководством Лео Менарди, расположен на возвышенности в самом сердце Доломитовых Альп, вдали от шума и суеты. С террасы ресторана открывается захватывающий вид на долину Ампеццо. Здесь можно попробовать как шедевры интернациональной кухни, так и блюда, приготовленные по традиционным альпийским рецептам всегда с сервисом высочайшего класса.

В состав комплекса входит бар и модный ночной клуб "Monkey Club". В спортивно-реабилитационном центре Isokinetic Вам предложат уникальные методики восстановления возможностей организма.

Специалисты центра разработают для Вас индивидуальную программу оздоровления и снятия стресса.

Одно из ключевых направлений деятельности центра Isokinetic - программы реабилитации после травм, рассчитанные на профессиональных спортсменов.

Большинство сотрудников центра (тренеров, консультантов, физиотерапевтов) имеют опыт работы в профессиональном спорте. Общая площадь помещений центра - 500 кв.м.

Здесь расположились 3 амбулатории, 4 массажных кабинета, бассейн и тренажерный зал, оборудованный по последнему



слова техники. Швейцарский центр красоты Transvital предлагает программы омоложения и улучшения состояния кожи, основанные на новейших научных разработках, а также комбинированные программы, включающие в себя процедуры спортивно-реабилитационного центра Isokinetic. Общая площадь помещений центра - 200 кв.м.

В стандартных номерах есть кондиционер, спутниковое телевидение, телефон, доступ в интернет, мини-бар-холодильник, сейф, фен, джакузи. В спальне - кровать "queen-size".

Номера украшены изысканными фресками и резными деревянными панелями ручной работы. Ванные комнаты облицованы каррарским мрамором. В Junior Suite имеется - балкон.

Номера расположены на западной стороне здания отеля, откуда открывается превосходный вид на город Кортина д'Ампеццо. В номере Suite - спальня, гостиная.



## Transvital Swiss Beauty Center

Может быть потому еще, что отель располагает лучшим в Альпах Центром Красоты - Transvital Swiss Beauty Center. Массаж, ароматерапия, Spa-процедуры для лица и тела, антивозрастные, восстановительные процедуры - и все это на лучшей косметике, руками лучших специалистов в области косметологии. Впрочем, даже если Вас абсолютно не интересуют все вышеописанные процедуры, все равно обязательно пойдите в этот Центр: дизайн не оставит равнодушным ни одного стильного человека, ценящего красоту во всех ее формах.

На этом фоне большой и очень красивый бассейн с куполом, расписанным облаками и панорамным видом на горы даже хвалить как-то не с руки: это вообще самое "скромное", что есть в отеле.



## Miramonti Majestic

Рассказывают, что в начале 1900х годов двое молодых людей отправились на осмотр своей собственности в РезиП, где Ромео Манаиго пожелал построить отель. Его жена, Филомена, восхищенная красотой гряды «Dolomiti ampezzane», назвала отель Miramonti. Гостиничный комплекс самый большой и престижный в Кортина, начал свою работу в 1902, когда Кортина еще принадлежала Австро-Венгерской империи..

С каждым годом новшества продолжали развиваться. Был отреставрирован старый дипенданс, был построен пятый этаж и новая автостоянка, в 1932г был открыт корт для гольфа. В 1939 были закончены все работы по освещению и телефонной связи в номерах. Величественность Miramonti Majestic Grand Hotel превосходно вписалась в окружающие Долмиты.

Так, со временем, Miramonti превратился в пример традиций туризма и гостиничной структуры как национальной, так и интернациональной, а также в притягивающую силу для экономического и социального развития станции Альп Кортины. Первым книгу почета Miramonti Magestic открыл французский император Джузеппе, имя которого было вписано золотом.

Надо сказать, что све богатые и знаменитые люди, которые

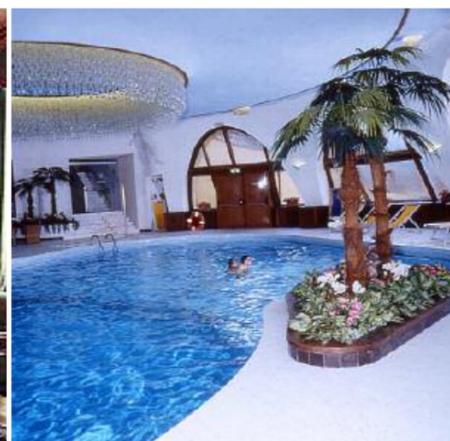
когда либо останавливались здесь, непременно оставляли свое имя в этой книге. Среди них Элеонора Дусе, Ингрид Бергман, Кларк Гейбл, Бриджит Бордо, Софи Лорен, Петер Селер, Джина Лолобриджида, Микеле Морган, Марчелло Мастоияни, Альберто Сорди, Наташа Кински. Здесь также был снят фильм Pantera Rosa, герои которого «были действительно главными героями жизни Кортины»... Этот люксовый отель расположен на вершине холма в окружении живописного парка в волшебной долине Амеппцо всего в нескольких минутах езды от центра курорта Кортина д'Ампеццо.

В этом тихом оазисе Вы будете очарованы магической красотой горных вершин и рафинированной элегантностью окружающей Вас обстановки. Ресторан предлагает блюда итальянской кухни и местные деликатесы. А в уютном баре Вы отведадите замечательные сорта местной «граппы» и 18! видов горячего шоколада. Теплый солнечный климат, разнообразные возможности для занятия спортом и оздоровительные программы делают этот курорт популярным не только для зимнего, но и для летнего отдыха.

В отеле: 105 номеров, ресторан, пиано-бар, крытый бассейн с панорамным видом, фитнес-центр, сауна, массаж, джакузи, кинотеатр, стол для игры в снукер, 2 летних теннисных корта, гольф-поле, 2 площадки для боулинга. До центра курорта каждые 30 минут ходит автобуса-шатл. Зимой для гостей доступен каток, сноурафтинг, бобслей, снегокаты, школа сноуборда, экскурсии на санных упряжках, поездки на зимних горных велосипедах, равнинные лыжи, школа горнолыжного спорта, экскурсии на автобусе в Иннсбрук, Венецианское казино и Зальцбург.

В номерах есть телевизор, телефон, радио, мини-бар, ванна и душ. Номера имеют вид на горы, а в президентском люксе: столовая, джакузи и камин.

Miramonti Magestic и по сей день продолжает быть домом людей, которым нравится жить как в сказке...



Miramonti Magestic и по сей день продолжает быть домом людей, которым нравится жить как в сказке...



## Hotel Ancora

Отель Ancora основан в 1826 и находится в самом престижном районе, в котором запрещено транспортное движение, владелица отеля - флавия бертоцци, очень бережно хранит семейную традицию.

С большим вкусом ей удалось восстановить атмосферу тех времен. В отеле есть ресторан с пиано баром - «petite-fleur», в котором можно очень вкусно поужинать под аккомпанемент спокойной классической музыки. Мастерство приготовления и подачи блюд, превратилось в настоящее искусство. Каждая комната оформлена с утонченным вкусом и подчеркнутой любовью к антиквариату. Все номера с видом на dolomiti, а просторная веранда отеня выходит на Corso Italia.

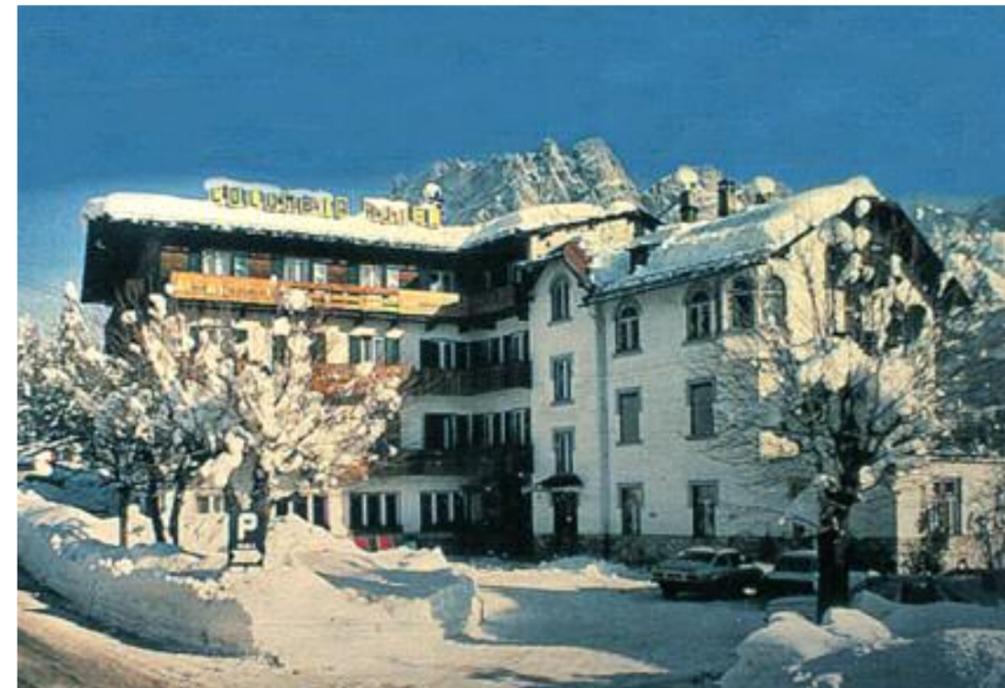




## Hotel Olimpia

Тихий и уютный трехзвездочный отель Olimpia расположен в центре города, вблизи подножия гор. Отель полностью отремонтирован со всеми последними новинками.

Управляет отелем семья Лоренци, которая постаралась создать максимум комфорта и спокойствия для своих гостей, также не забыв уделив особое внимание кухне. В отеле 36 комнат в традиционном кортинском стиле с ванной комнатой или душем, телевизором и телефоном. Также имеется джакузи и финская баня.



## Hotel Columbia

Есть один волшебный уголок в горах, где в панорамном тихом месте расположился отель Колумбия, это место для тех, кто желает отдохнуть на одном из эксклюзивнейших курортов - Кортина д-Ампеццо. Находится в 700м от центра города. Это элегантное сооружение, которое превосходно вписывается в окружающий мир природы и которое предоставляет своим гостям весь необходимый спектр услуг для всех типов отдыха. Просторные номера оборудованы со вкусом и комфортом. Высокая квалификация обслуживающего персонала создаст по-истине домашнюю атмосферу. Ещё одно достоинство отеля – это близость расположения к фуникулёру.



## COURMAYEUR

### Жемчужина Альп

На высоте 1224 метров, среди лиственниц и елей, на западном краю Valle d'Aosta в великолепии этой долины, возвышающейся на фоне величественного пейзажа горных цепочек Monte Bianco, возникает Courmayeur-самая античная альпийская станция Италии, современный высокогорный город, который гордится своей вековой историей и известностью мирового уровня.

Courmayeur популярен среди национальных и интернациональных туристов за чрезвычайную красоту окружающей местности, элегантность и исключительность-это старая традиция гостеприимства, которая справедливо заслужила титул Жемчужина Альп» («Perla delle Alpi»).

Рожденный в XVII веке, как термальная станция, в короткий срок становится всемирноизвестным за лечебные свойства своих источников. Почти в течении одного века с половиной термы привлекает внимание пьемонтской и савойской аристократии... и Courmayeur становится туристическим курортом.

В последние десятилетия следующего века город открыл для себя и альпинизм, и это привело к еще большему количеству путешественников, движимых натуралистическим интересом В течении девятнадцатого века появляется огромное число новых отелей.

Так термальной лечебной станции и альпинистскому центру отдают предпочтение не только аристократия и буржуазия, но и сама Королевская семья, что приносит в буквальном смысле интернациональную славу.

Большое количество лыжных трасс, из них: 15 легких, 12 средней сложности и 3 сложных, позволяют Вам не беспокоиться, что в течении одного дня придется повторить трассу. К тому же лыжная станция снабжена всем необходимым: 7 фуникулеров, 2 подъемника гондольного типа, 7 кресельных подъемников и 11 бугелей.

Для любителей равнинных лыж есть 25 километров трасс.

Уникальным Courmayeur считается и за возможность кататься на лыжах со склон гор Monte Bianco (4810 mt.), самой высокой вершины в Европе.

Помимо горных лыж Courmayeur предоставляет выбор и других видов спорта, таких как катание на коньках, гольф, теннис, стрельба из лука, баскетбол, верховая езда, fun park, каяк, mountain bike, рыболовля и т.д.

Организовываются катания на санях в собачей упряжке. А в летний сезон к услугам гостей есть обширный бассейн. Courmayeur предлагает своим посетителям: отели класса люкс, рестораны, престижные магазины, спортивные и культурные центры, meeting hall и Ботанический Сад (Paril-top). Но это лишь не полный список всего того, что Вы сможете увидеть на альпийском курорте.

ЛЫЖИ



## ТРАССЫ

- |    |   |                 |
|----|---|-----------------|
| 1  | ■ | Gigante         |
| 2  | ■ | Val Veny        |
| 3  | ■ | Chetif          |
| 5  | ● | Pista dell'orso |
| 6  | ■ | Plra Neyron     |
| 7  | ■ | Dzeluna         |
| 8  | ● | Diretta         |
| 10 | ● | Tzaly           |
| 11 | ■ | La Greye        |
| 12 | ● | Lavechon        |
| 13 | ■ | Checrouit       |
| 14 | ● | Aretù           |
| 15 | ■ | Del Colle       |
| 16 | ● | Stadio Slalom   |
| 17 | ■ | Chiecco         |
| 18 | ■ | Internazionale  |
| 19 | ● | Comba Moretta   |
| 20 | ● | Lazey           |
| 21 | ● | Youla           |
| 22 | ■ | Courba          |
| 23 | ● | Des Eves        |
| 24 | ● | Rolce Bianche   |
| 25 | ■ | Dolonne         |
|    | ■ | Snow cannon     |
|    | ■ | Snow cannon     |
|    | ● | Hard track      |
|    | ● | Medium track    |
|    | ● | Easy track      |



различные прохождения в зависимости с метеорологическими условиями.

Для посещения этого, единственного в своем роде уголка мира, мы предлагаем Вам приобрести альпийский справочник-путеводитель, который будет сопровождать Вас в полной безопасности по всем маршрутам.

Для уверенных в себе лыжников существует маршрут из пункта Helbronner ( 3.462 mt ), длиной до самой Франции, до Chamonix ( 1.030 mt ).

Путь проложен на долгие километры в высоких горах, без спуска на дно долины, среди ледников, трещин и гранитных скал, переходящих от пастельно-розового цвета до дымчатого голубого.

Так предоставляется уникальная возможность сблизиться с альпийской высокогорной природой, величество которой осталось не тронутым рукой Человека.

## Равнинные лыжи:

## VAL FERRE

Опытные лыжники предпочитают леса долины Val Veny, где самые сложные и извилистые трассы. Для чемпионов и великих спортсменов есть «Черная» трасса и интернациональная «Красная» для соревнований.

Кольцо Lavachey: 10.000 кмТрудность - Высота: 1564 м - старт-финиш: Morgex > Courmayeur > Entremoes > Planpincieux

Описание: Трудно найти подходящие эпитеты для описания этого маршрута, погруженного в сердце Val Ferret и ее ледящей душу

красоты. Начиная из Planpincieux ( 1564 mt ), где с удобностью можно оставить машину и насладиться прекрасным маршрутом вдоль Dora di Ferret. Стартуя по прямой равнинной дороге, наталкиваясь на первый подъем, ведущий к часовне. Пересекая Dora di Ferret по местному мосту, наблюдаешь изумительный горный поток. Трасса снабжена дорожками для классической и свободной ходьбы. Ассоциация Val Ferret организует ночные прогулки под луной с факелами. Остановившись же на отдых, можно испробовать различные блюда местных кулинарных мастеров.

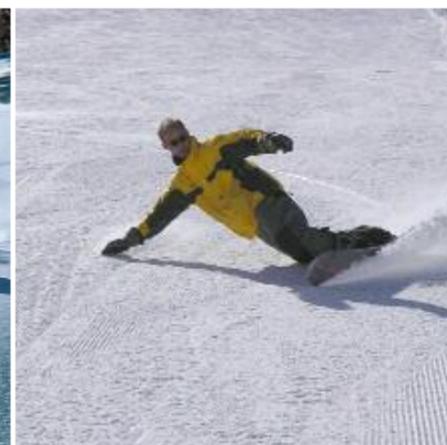
## Зима в стиле

## МЫ СОВЕТУЕМ

Зимой, по мимо изумительной панорамы, Вы сможете почувствовать всю эмоциональность спуска до ледников Toula для тех, кто предпочитает катание вне трассы.

Этот маршрут раскинулся на итальянской территории склона Monte Bianco, стартуя из Punta Helbronner ( 3.462 mt ), и заканчивая в Pavillon ( 2.173 mt ) или Tunnel del Monte Bianco ( 1.400 mt ).

Из Pavillon можно продолжить путь и углубиться в лес, который предлагает





## couture

Вы уверены в том, что для тех кто хочет поразвлекаться в клубах и на вечеринках, отпуск в горах не подходит? Sin Elite заставит Вас поменять мнение, т.к. среди множества элитных баров, бутиков, ресторанов Courmayeur открывает Вам также возможности посетить выставку искусств «Maison Fleur», фото-выставку и недавно отреставрированный Музей «Duca degli Abruzzi». На улице Roma, в сердце города можно купить изделия местных ремесленников из камня и дерева. А какой популярностью пользуются среди настоящих гурманов сладости из орехов и миндаля, покрытые шоколадом и редчайшие красные и белые вина!

### Это интересно

Courmayeur стал одним из пяти предпочтительных курортов для тех, кто любит путешествовать в одиночестве. Может это заслуга центральной улицы города, великолепия построек, ведь это самая древняя итапо-альпийская станция. «Perla delle Alpi» со своей старой традицией гостеприимства - лучшее место для зимнего отпуска как в компании друзей, так и один.

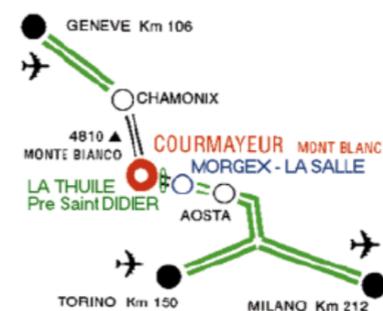
## Для тех кто ищет тишины и спокойствия

### ЭКСКУРСИИ

Мы предлагаем Вам прогуляться в сопровождении гида в течении 2-х с половиной часов, оценить еще раз все великолепие пейзажа. Идеально подойдет эта прогулка и для ваших детей.

### ИСКУССТВО И КУЛЬТУРА

Представляет свою культуру и искусство Courmayeur прежде всего четырьмя экспозитивными центрами, наполненными как общенациональными традициями и фрагментами, так и экспонатами местного характера. Сама архитектура городка, Centro Congressi, городская Библиотека и, конечно же, Концертно-лекционный зал. Нельзя оставить и без внимания Museo Alpino Duca degli Abruzzi, в котором хранятся документы об эпохе первых экскурсий в горах, и достаточно престижный кино-фестиваль Monte Bianco, такой как «Noir Festival».



## КАК ДОБРАТЬСЯ

По автомагистрали А4 из Милана в направлении Турина, на соединении с автомагистралью А5 Турин-Курмайор, продвигаясь до самого конца дороги, вы придете в пункт назначения. Примерно в двухсот километрах от Милана и около ста от Турина, но все же не стоит думать о длинной дороге, т.к. двигаясь по автомагистрали Вы сможете очень быстро и без машинных очередей добраться до Courmayeur.

Но если Вы не желаете беспокоиться о трудностях на пути в Courmayeur, предоставьте это Sin Elite.

ЛИМУЗИНЫ, ВЕРТОЛЕТЫ, ПРОКАТ АВТОМОБИЛЕЙ, MINI BUS  
Sin Elite Tourism Service тел. 070 683059, факс 070 655599



## Hotel Villa Novecento

Представьте себе виллу - шале, стоящую на вершине горы, из окон которой открывается потрясающий вид на Монблан. Добавьте антикварную мебель ручной работы, старинную библиотеку с огромным выбором такой же старинной классической литературы, уютно потрескивающий камин, номера, сделанные с любовью и тонким вкусом. Разбавьте все это современным тренажерным залом, сауной, джакузи, турецкими банями, зоной relax и роскошным рестораном во главе с шефом-кудесником Giulio Margiotta. И знаете, что получится? Незабываемое место отдыха в Курмайоре – отель Villa Novecento.





## Hotel Gran Baita

Среди скал и средневековых замков, с ошеломляющим панорамным видом, в месте, где встречаются снежные вершины и вековые ледники, расположен отель Gran Baita, один из образцов отельного гостеприимства Курмайора. Элегантный и комфортабельный, он предлагает своим гостям соответствующий стиль и уровень отдыха. А Health Center отеля, оснащенный по самым современным стандартам, может смело претендовать на звание одного из лучших в Альпах. Приезжайте сюда и наслаждайтесь: вышколенным персоналом, прекрасной кухней и неповторимой по красоте природой долины Валь д'Аоста.



## Hotel The Pavillon

The Pavillon, первоклассный отель, сочетающий в себе отличный сервис, комфорт и радушное гостеприимство семьи Truchet. Удачное расположение отеля - в нескольких шагах от подъемника и центра города, уют всех его 40 номеров и 10 люксов, оснащенных всем самым современным оборудованием и наличие relax - инфраструктуры уже много лет делает отель хитом отельной структуры Курмайора. Оздоровительный центр включает фитнес-зал, крытый бассейн, джакузи, сауну, турецкие бани, солярий, массажные комнаты. А наличие конгресс-зала позволяет проводить здесь семинары, встречи или гала-мероприятия высокого уровня.





## CERVINIA

Италия по праву считается одним из лучших горнолыжных направлений не только в Европе, но и в мире. А по посещаемости европейскими горнолыжниками она давно занимает первое место. Червиния привлекает, в первую очередь, тех, кто едет именно кататься. Гарантированный снег, огромный регион катания в одном месте, без передвижения на транспорте, возможность покорения Церматта со швейцарской стороны - вот мотивы тех, кто ежегодно возвращается сюда.

200 км серьезных современных трасс, перепад высот от 2000 - 3490 м в самой Червинии и соседнем Вальторненше, трассы Церматта, разнообразие склонов, снег до конца мая. Не стоит ждать от Червинии необузданной вечерней и ночной жизни. Хотя здесь и есть несколько дискотек и множество баров, пабов и ресторанов, добраться до них физически иногда не представляется возможным: дневное катание отнимает все силы.

И все-таки Червиния – это настоящее горнолыжное царство, достойное Вашего внимания.

## ВСЕ ДЛЯ ЛЫЖ

Лыжный курорт Червинии - это один из немногих горнолыжных курортов, имеющий хорошо оснащенные трассы, с последними новинками оборудования, что является важным моментом для настоящих поклонников гонолыжного спорта. Червиния, с ее особым географическим расположением, на рубеже Италии со Швейцарией, с захватывающим дух пейзажем и трассами никогда неповторяющимися между собой - это отличное место как для начинающих, так и для опытных лыжников. Здесь можно кататься неделями и нисколько не повторить один и тот же спуск! Климатические условия исключительно благоприятны, т.к. Червиния лежит в долине, и горы защищают ее от холодных ветров. Современные кабины фуникулеров, вмещающие до 140 человек, полный набор альпийских «четырёхтысячников» - Монте Роса, Маттерхорн, Байтхорн, Касторе и Фюргген, катание на ледниках: согласитесь, это серьезный повод для поездки в Червинию. Здесь главное – катание, катание и еще раз катание!



## Интересные факты

Там где большой спорт - там всегда чемпионы.

Главные герои лыжного спорта находят Бреуль-Червиния просто идеальным местом для своих тренировок. Как свидетельство этому: словенский слаломист Jure Kosir, выступающий за команду Бреуль-Червиния, а также слаломист Джорджио Рокка и Маргерита Парини, чемпионка Мира по сноуборду. Выбрали эту станцию и атлеты национальной сборной Словении.

## НОВОСТЬ





Две возможности добраться до Швейцарии. До сегодняшнего дня, добраться до комплекса в Зермат представлялось возможным лишь через Plateau RosИ. Сейчас открылась новая трасса, которая позволяет достичь швейцарскую территорию, пересекая Colle del Teodulo на трех кресельных подъемниках из Plan Maison в пункт Bontadini.

## SNOW PARK

Также было произведено смещение зоны Lago Blu на высоту 2.555 метров на территории Plan Maison, обслуживаемой теперь оборудованием Baby La Vieille. Благодаря искусственному заснеживанию snow park открыт весь зимний сезон. До зоны катания легко добраться и открыта она 7 дней в неделю. Любима всеми «рэйдерами» за ее высокое качество, великолепный снег, музыку и море удовольствий и эмоций, которые она дарит в избытке.

### ТРАССЫ БРЕУЛЬ-ЧЕРВИНИИ

|  | старт    | финиш    | продолжительность |
|--|----------|----------|-------------------|
| 1 ● Plan Maison - Cervinia                 | 2550 mt. | 2015 mt. | 2250 mt.          |
| 2 ● Plan Torrette - Cervinia               | 2470 mt. | 2015 mt. | 1950 mt.          |
| 3 ● PLAN MAISON - CERVINIA                 | 2550 mt. | 2022 mt. | 3040 mt.          |
| 3bis ● CRETAZ - BARDONEY                   | 2212 mt. | 2028 mt. | 1350 mt.          |
| 4 ● FORNET - PLAN TORRETTE                 | 2803 mt. | 2470 mt. | 2200 mt.          |
| 5 ● PLAN TORRETTE - CERVINIA               | 2470 mt. | 2006 mt. | 3590 mt.          |
| 6 ● PLATEAU ROSÀ - PLAN MAISON             | 3470 mt. | 2550 mt. | 5940 mt.          |
| 6bis ● THEODULO - PLAN MAISON              | 3300 mt. | 2550 mt. | 5370 mt.          |
| 7 ● VENTINA (Plateau Rosà-Cervinia)        | 3470 mt. | 2015 mt. | 7800 mt.          |
| 9bis ● GRAN ROC (morene basse del Furggen) | 2700 mt. | 2320 mt. | 1600 mt.          |
| 10 ● ALPE GIOMEIN - PLAN MAISON            | 2589 mt. | 2559 mt. | 700 mt.           |
| 11 ● CRETAZ (tratto intermedio)            | 2480 mt. | 2220 mt. | 1470 mt.          |
| 12 ● CRETAZ (muro Europa)                  | 2220 mt. | 2006 mt. | 860 mt.           |
| 13 ● BIVIO VENTINA - CIELOALTO             | 2425 mt. | 2290 mt. | 1570 mt.          |
| 14 ● BABY CRETAZ                           | 2015 mt. | 2006 mt. | 120 mt.           |
| 16 ● CIELOALTO - CERVINIA                  | 2110 mt. | 2015 mt. | 560 mt.           |
| 18 ● CRISTALLO                             | 2310 mt. | 2080 mt. | 730 mt.           |
| 19 ● LAGO BLEU                             | 2298 mt. | 1975 mt. | 1720 mt.          |
| 20 ● BABY LAGO BLEU                        | 2023 mt. | 1982 mt. | 340 mt.           |
| 21 ● CIELOALTO                             | 2480 mt. | 2100 mt. | 1300 mt.          |
| 22 ● CIELOALTO                             | 2480 mt. | 2100 mt. | 1280 mt.          |
| 23 ● LAGO BLEU                             | 2298 mt. | 1975 mt. | 1910 mt.          |
| 24 ● ROCCE BIANCHE                         | 2854 mt. | 2680 mt. | 710 mt.           |
| 24bis ● GRAN ROC                           | 2700 mt. | 2485 mt. | 1550 mt.          |
| 25 ● CIELOALTO - LAGO BLEU                 | 2480 mt. | 2270 mt. | 670 mt.           |

### ТРАССЫ БРЕУЛЬ-ЧЕРВИНИИ

|  | старт    | финиш    | продолжительность |
|--|----------|----------|-------------------|
| 26 ● ROCCE NERE                          | 2870 mt. | 2585 mt. | 1880 mt.          |
| 27 ● ROCCE NERE - ROCCE BIANCHE          | 2765 mt. | 2470 mt. | 2380 mt.          |
| 28 ● ROCCE BIANCHE - ROCCE NERE          | 2820 mt. | 2775 mt. | 480 mt.           |
| 29 ● CRETAZ (tratto Rocce Bianche)       | 2923 mt. | 2480 mt. | 2000 mt.          |
| 29bis ● ROCCE BIANCHE                    | 2685 mt. | 2542 mt. | 720 mt.           |
| 30 ● CRETAZ V - PLAN TORRETTE            | 2497 mt. | 2470 mt. | 560 mt.           |
| 31 ● RACCORDO IGLOO                      | 2411 mt. | 2377 mt. | 202 mt.           |
| 32 ● BARDONEY (direttissima)             | 2412 mt. | 2028 mt. | 1530 mt.          |
| 33 ● BARDONEY (campo allenamento)        | 2412 mt. | 2158 mt. | 960 mt.           |
| 34 ● CIELOALTO - BARDONEY (intermedia)   | 2260 mt. | 2175 mt. | 940 mt.           |
| 35 ● BIVIO VENTINA-COLLE DI CIME BIANCHE | 3120 mt. | 3000 mt. | 920 mt.           |
| 36 ● GRAN SOMMETTA - VENTINA             | 3095 mt. | 3075 mt. | 610 mt.           |
| 37 ● CANALONE GRAN SOMMETTA              | 3070 mt. | 2691 mt. | 2080 mt.          |
| 38 ● CANALONE GASPARD                    | 3070 mt. | 2691 mt. | 720 mt.           |
| 39 ● LAGHI CIME BIANCHE                  | 2918 mt. | 2691 mt. | 1620 mt.          |
| 40 ● VARIANTE VENTINA                    | 3108 mt. | 2814 mt. | 1613 mt.          |
| 44 ● GHIACCIAIO THEODULE                 | 3170 mt. | 2824 mt. | 1737 mt.          |
| 46 ● VALLONE BONTADINI                   | 3285 mt. | 3038 mt. | 1190 mt.          |
| 49 ● BABY LA VIEILLE                     | 2592 mt. | 2538 mt. | 500 mt.           |
| 57 ● BARDONEY                            | 2404 mt. | 2200 mt. | 710 mt.           |
| 61 ● PLAN TORRETTE - GRAN ROC            | 2676 mt. | 2491 mt. | 670 mt.           |

- Hard: 30 Km of tracks in total
- Medium: 102 Km of tracks in total
- Easy: 68 Km of tracks in total

## НЕ ТОЛЬКО ЛЫЖИ

Если в течении недели Вы устанете кататься на лыжах, не беспокойтесь: SIN ELITE гарантирует, что в Червинии есть множество занятий для всех и на любой вкус. Кроме классических прогулок, экскурсий на снегоступах и альпинизма в Бреуль-Червиния Вы найдете открытые бассейны с подогреваемой водой, катание на льду, гольф и многое другое. Обращаясь в Ваше туристическое агентство, которое продает продукт SIN ELITE, узнаете также о наличии других услуг и развлечений, таких как: панорамные полеты на вертолете и дельтоплане. Самые маленькие посетители могут провести день в развлекательных играх на снегу, а кто предпочитает релакс, может просто позагорать, разместившись на удобных шезлонгах. Даже в послеобеденное время, кто отдален от спорта, может просто пройтись по магазинам, послушать музыку в соседнем баре или развлечься на дискотеке. SIN ELITE организует Вам незабываемую экскурсию в Аоста, богатейшее место археологических находок, времен Римской Империи, а для любителей азарта – казино в Saint Vincent. Любопытным занятием было бы посетить самый высокий музей в мире, где хранится интереснейшая информация, исторические документы с фотографиями строительства лыжных станций. Музей находится в Plateau RosИ на высоте 3500 метров!



## КАК ДОБРАТЬСЯ

Следуя по автомагистрали Турин-Аоста, связанной со всеми автомагистралями северной Италии, достаточно выехать на дорогу второстепенного значения с указанием на Chatillon. Уже после 28 километров Вы достигните Червинию.

### АЭРОПОРТЫ

Sin Elite Tourism Service организует Ваш трансфер из международных аэропортов Турин-Caselle (118 км), Милан-Malpensa (160 км), Милан-Linate (188 км) и Женевы (266 км). К Вашим услугам частные автомобили, лимузины и mini bus luxury.





## Chalet Valdotain

Этот отель расположен в окружении гор, покрытых хвойными деревьями, в живописном месте около озера Blue. Гармония с природой, тишина и покой царят здесь. Постоенный в типичном альпийском стиле Chalet Valdotain – это восхитительное место с чарующей атмосферой. В отеле есть уютная гостиная с камином, зала для отдыха с панорамным видом, игровая комната. Вы можете поужинать как в элегантном ресторане, так и в ресторане-гриль, наслаждаясь местной и интернациональной кухней. Имеется также терраса, бар-solarium, бассейн с гидромассажем, сауной, турецкой баней и спортивным залом.



## Все о горных лыжах

### КАРВИНГ: фантазия, творчество и развлечение!



Fun на английском развлечение, а фанкарвинг - это настоящее экстремальное развлечение на лыжах. Этот вид катания позволяет лыжнику осуществлять строго резаные повороты с глубоким наклоном внутрь поворота, что позволяет максимально контролировать равновесие и необходимую затрачиваемую силу - развлечение гарантировано! Не существует никаких технических правил, никаких ограничений в стиле, единственное, что должен карвер, так это удерживать равновесие.

Стиль фанкарвинг не имеет никаких правил техники, так что его можно было бы с успехом назвать фри-карвингом. Лыжи становятся средством познания, выражения чувств. Успех фанкарвинга как раз и заключается в его анти-техничности, хотя законы физики, конечно, соблюдать придется. Позиции, поведение в движении очень важны. Например, если карвер должен войти в поворот с наклоном лыж на 30°, позиция тела будет полностью зависеть от скорости движения. На малой скорости ноги образуют угол, а туловище поддерживает

равновесие, наклоняясь в противоположную сторону. На большой скорости верхняя часть тела компенсирует меньше, а при максимальной скорости становится в линию с ногами. Помимо скорости есть и другой фактор, определяющий движения и поведение фанкарвера - тип поворотов. Так, при быстрых повторных поворотах верхняя часть тела должна предугадывать следующий поворот. Широкие же повороты дают возможность закончить движение в повороте перед следующим. Каждая ситуация требует от фанкарвера отдельного анализа - вот почему не говорится о какой бы то ни было технике. Одна из самых распространенных ошибок - уделять слишком много внимания наклону тела, забывая о наклоне самих лыж.

И последнее, и, наверное, самое важное условие успеха в фанкарвинге - это физическая подготовка спортсмена. Именно она поможет вам с успехом войти в Fun поворот!

### ТЕЛЕМАРК: древний и элегантный стиль катания!

Телемарк - это не только название региона в Норвегии, где родилось катание на лыжах, но и самой древней техники катания (1986 год). Телемарк - искусство лыжных спусков, использующее специфический поворот, обусловленный свободной пяткой и повернутым при каждом повороте коленом внутрь.

Он известен также как "катание со свободной пяткой". Возможности на лыжах Телемарк не ограничены - они позволяют кататься при любых условиях, при любом снеге, в гору и с горы и даже прыгать с трамплинов. Телемарк не имеет строгих правил, хотя и требует от спортсмена силы, выносливости, координации и баланса.

Особенностью техники телемарк является незакрепленная пятка и контрнаправленность тела движению лыжника. Не беспокойтесь, если лыжи сходятся. Важно чтобы они сходились в сторону горы, и вес тела был равномерно распределен между ними. Внешняя лыжа перемещается вперед, а внутренняя назад, обеспечивая скольжение на внутреннем канте внешней лыжи и на внешнем канте внутренней лыжи. Так, внутренняя лыжа будет опережать другую, а колено внутренней ноги наклоняться и почти доставать до лыжи. Телемарк затягивает и заражает! Это красивый спорт и очень хорош для тех, кто хочет научиться чему-то отличному.



## Сельва Валь Гардена Между вымыслом и реальностью

Сельва - это украшение сказочной долины Валь Гардена, лежащей в самом сердце Доломитовых Альп.

Сельва, залитая лучами солнца, одно из самых романтических мест.

Множество легенд и рассказов сплетаются вокруг нее, начиная свою историю еще двести миллионов лет тому назад, даты рождения первых трех пиков, Доломитовым горам уже 40 миллионов лет. Но то, что очаровывает по-настоящему, так это возможность по сей день найти окаменелости морских животных в Доломитовых горах.

Лыжи, горы, экскурсии, покой и красота являются главными составляющими, связанными с имением Доломитовых гор.

Для тех кто практикует зимние виды спорта и кто просто любит горы - Сельва Валь Гардена - один из престижнейших курортов, оцененный за разнообразие трасс и удобство своих подъемников.

Высокое качество предоставляемых услуг заслуженно обеспечивает Сельве Валь Гардена титул одного из самых известных и посещаемых мест в Альто Адидже.

Для любителей равнинных лыж и природных пейзажей, Сельва Валь Гардена предлагает идеальные условия для незабываемого отпуска.



## НОВЫЕ ГОРИЗОНТЫ Лыжные зоны в районе Пассо Селла

76 хорошо оборудованных кресельных и бугельных подъемников, 175 километров трасс, как нельзя лучше отражают громные размеры лыжного комплекса долины Валь Гардена. Пассо Селла, лежащая у подножия вершины Сассолунго, Коль Райзер около Санта Кристины, Альпы Сиузи - это всего лишь несколько прекраснейших мест сказочной долины.

Трассы для начинающих и черные трассы, свежий снег для рискованных спусков - все здесь для лыбителей горнолыжного спорта.

Посоветуйтесь с местными тренерами или воспользуйтесь справочником перед тем как встать на трассу, о возможных рисках спуска, с которыми Вы можете столкнуться.

В Валь Гардене можно даже дотронуться до неба, что хорошо известно лыжникам, выбирающим для своих тренировок и головокружительных спусков именно эту долину.

### ГДЕ КАТАТЬСЯ

Снег, солнце и развлечения; три слова для описания того, что Вас ждет.

Селла Ронда/Гардена Skiring, которые можно пересечь во всех направлениях, лыжный тур в Доломитах и многие другие увлекательные возможности для всех желающих.

Интересным покажется Вам и 6-ти часовой тур по Селла Ронда, только будьте внимательны, т.к. подъемник работает до 17.00, официального закрытия трасс.

Менее известная, но все же завораживающая своими пейзажами, Гардена Skiring позволяет сделать объезд по всем установкам Валь Гардены.

Подъемники Пассо Селла 1 и Пассо Селла 2 рядом с гостиницей доставляют на легкие спуски для тренировок до водораздела на кромке горы.

Зона для катания на юго-восточных склонах Сассолунго также обеспечена подъемниками, к Вашему большому удобству их здесь даже два. Бугельный подъемник через Форчеллу зоны Сассолунго (2680м) доставит Вас в зону для исключительно альпинистского катания со своей грандиозной панорамой на Сасс Пордой, Мармоладу и юго-восток.

Спуск из Сассолунго длиной в 1900 метров и с участком в 500 метров с перепадами высот.

Второй подъемник кресельного типа позволяет добраться с высоты 2190 на 2400 метров на кромку горы, в так называемую местность Grohmann, что открывает для Вас свой горный перевал почти на 2000 метров.

### Большие спусковые трассы

Из Селлы тянутся прямо на дно долин Гардена и Фасса, красивейшие спуски, занимающие территорию почти в 5500 метров и отлично подходящих даже для начинающих: Passo Sella - 2218 м / Pian de Graiba - 1800м / Selva Gardena - 1560м

Есть также и спуски средней сложности, занимающие территорию примерно в 6500 метровую.

Вся лыжная зона Пассо Селлы связана на прямую с Кол Роделлой (подъемника Grohmann, Cinque Dita и кресельного подъемника Des Alpes).

Пассо Селла - это одна из самых известных лыжных станций с грандиозными зрелищами на вале Сассолунго в стартовой части и удивительными спусками среди полей и лесов на финале.



### ДОЛОМИТЫ SUPERSKI

Вал Гардена, ставшая ядром лыжной карусели, предлагает для всех любителей зимнего спорта трассы высшего качества. Каждая из них имеет своих поклонников. Возвращаться на изблюбленные трассы - стало уже привычкой многих лыжников. Хотя, с приобретением лишь одного skipass, можно побывать на всех трассах долины Вал Гардена, на территории примерно в 1180 км и воспользоваться широкой гаммой других услуг комплекса. 464 подъемных устройства, оборудованных на всех участках Доломитовых гор. Пользуясь skipass, Вы сможете побывать на различных перевалах, станциях и горных прогулках.

Взбираясь на вершины, чувствовать себя чуть ли не первыми, наполняя легкие свежим воздухом и оставляя навсегда в своей памяти удивительные пейзажи.

### Забавный snowboard

Оставляя следы на трассовых поворотах, прыгать с трамплинов, поднимать клубы снега, слышать хруст снега под лыжами. Доломитовые горы перед глазами.

Белая трасса. Смеяться и развлекаться.

Практикуя snowboard на территории Доломитов, означает еще раз дать точное определение горам и своим новым спортивным достижениям.





Захватывающая дух природа, цветы растущие только на большой высоте, леса, поля, скалы, чистейшие родниковые источники...

## Не только лыжи

Зимой спорт в Доломитовых горах становится просто игрой, приключением и желанием сблизиться с горами. Особенно для тех, кто хочет насладиться самым незатейливым и веселым видом спорта таких как катание на санях, в конной или собачьей упряжке. На всех лыжных станциях список предлагаемых развлечений пополняется ежегодно. Ice-climbing, поло на льду, Snow-bike, Skikj'ring, Sled-dog, dog-bike, мотоспуск, curling и многое другое для тех, кто хочет расширить свои спортивные горизонты. К Вашим услугам бассейны открытые и закрытый, гольф, squash, бани: целебная, деревенская, паровая, ароматическая и турецкая; солярий, гидромассаж.

После катания "как нам нравится"

Après-ski e nightlife

"AprOs-ski" - одна из тирольских вечеринок в уютных горных домиках с хорошей музыкой и в приятной компании друзей. Шпиг, вина Альто Адидже и море других напитков и коктейлей. А после, при желании, Вас ждут две лучшие дискотеки Dali или Heustadl.

## ЗАБАВНЫЕ НОВОСТИ

Igloo Plan de Gralba- Selva Gardena

Почти как эскимосы! Разница в том, что это иглу – не ледяные хижины эскимосов, а полностью построены из стекла со 100-метровым диаметром, внутри которого под его звездным куполом можно отведать классический тирольский аперитив или хороший коньяк, наслаждаясь спокойной и заснеженной природой. А если есть еще нерастратченная энергия, то можно и потанцевать. Igloo Plan de Gralba, около подъемника Piz Sella - Selva di Val Gardena(BZ) тел. 0471/795135

## КАК ДОБРАТЬСЯ

НА МАШИНЕ: С Севера Италии по автомагистрали Brennero A22 по направлениям Innsbruck-Brennero-Chiusa. С южной части Италии Verona-Trento-Bolzano до пункта Chiusa.

И через примерно 25 минут Вы в Сельва Гардене.

НА ВЕРТОЛЕТЕ: Частная вертолетная площадка Alpenroyal - RAD 070° - 19NM NDB (Bolzano) - N 46°33'533" E 011°44'747" - Высота 4927 ft a.s.l. = 1.501.75 meters a.s.l.

Для информации: Sin Elite Tourism Service +39 070 683059

АЭРОПОРТЫ: Аэропорт в Больцано (40 км)

Аэропорт в Innsbruck (120 км) - Аэропорт в Вероне (190 км)



## Hotel Sochers

Hotel Sochers Club, являясь частью группы отелей Monrif Hotels, располагается на высоте 2000 метров на скалистом склоне в знаменитом центре Conca del Campini с панорамным видом на Доломитовые горы долины Val Gardena с большим количеством подъемников, один из которых доставит Вас в Sochers. Отель находится в непосредственной близости к множеству фуникулеров в уединенном месте за пределами городка, с просторной террасы которого открываются чудесные виды на склоны и пики горы Sasso-lungo. В отеле имеется 24 просторные комнаты, оформленные в мягких, приятных глазу цветах с телевизором, телефоном, мини-баром, сейфом и мраморной ванной комнатой. Во многих комнатах есть балкон. Большой холл с камином, ведущий в классический ресторан с традиционной местной и интернациональной кухней и отменной картой вин – сердце Sochers. В другом его конце размещен уютный бар. Пообедать и позагорать на жезлонге можно на террасе. При отеле есть лыжные школы с детской секцией. Трассы подойдут как для новичков, так и для искушенных профессионалов.





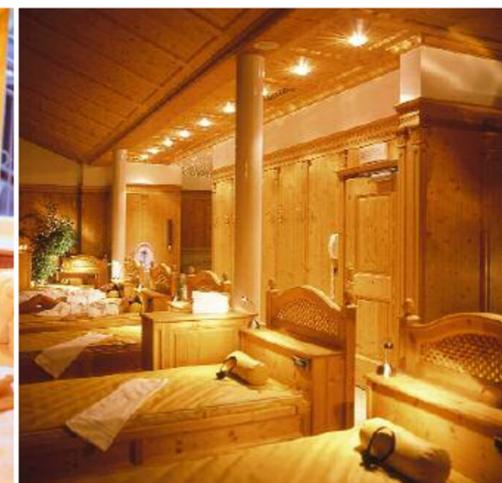
## Alpenroyal

Отель расположен в сказочной долине Валь Гардена, лежащей в самом сердце Доломитовых Альп. В различных стилях оформленные номера, поражают своей элегантностью в мебелировке.

Почти во всех номерах имеются балконы. Расслабляющая, уютная обстановка во всех залах и центрах отеля, где Вы проведете

незабываемые моменты в приятной компании. В отеле есть очаровательный ресторан, piano-бар и romantic-бар с живой музыкой, а также винный погреб.

В Alpenroyal для Вас открыт центр красоты с его оздоровительными и лечебными терапиям, которые подарят Вашей коже молодость и совершенство. К Вашим услугам: открываемый бассейн (32°), паровая баня с травами, джакузи, солярий, финская баня, гидромассаж, а также тренажерный зал и многое другое.



## MADONNA DI CAMPIGLIO

Этот знаменитый курорт расположен в области Dolomiti di Brenta. Скоростные спуски, возможность поездок в Верону, Больцано и Тренто, фешенебельные отели: все это превращает отдых в незабываемое путешествие. Именно этот курорт предпочитает легенда Формулы-1 Михаэль Шумахер.

История курорта насчитывает более 50 лет. По уровню катания здесь раздолье для начинающих лыжников и лыжников среднего класса. Надо заметить, что для любителей «черных трасс» здесь также откроются большие возможности.

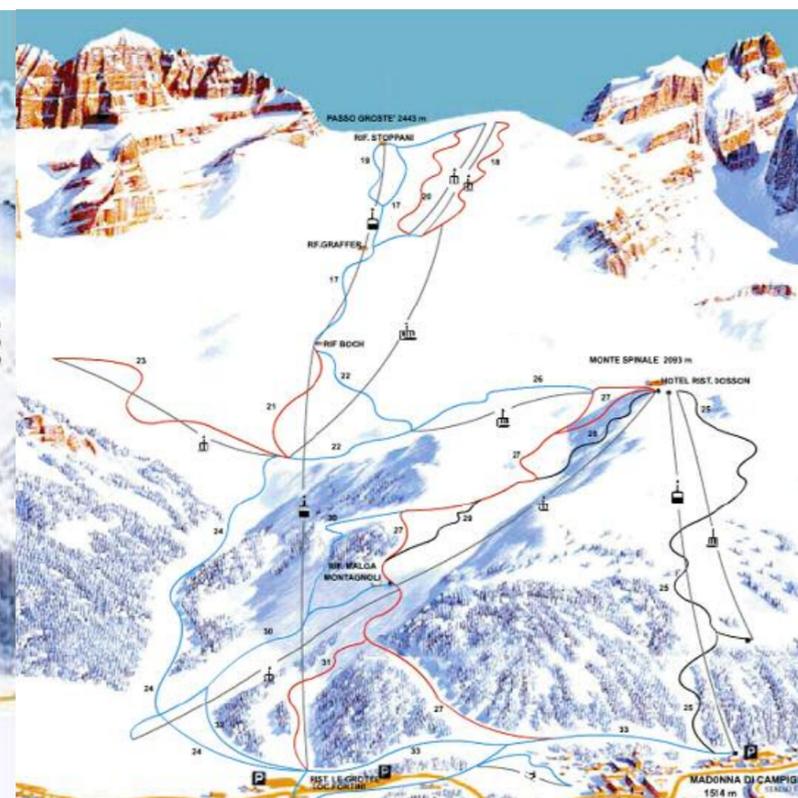
Центр жизни в Мадонне сконцентрирован вокруг озера, на зиму превращающегося в каток с большой Рождественской елкой в центре. Роскошные отели, прекрасные рестораны, дискотеки, бары, изысканные бутики – вот примерная картинка курорта.

Многочисленные знаменитости съезжают сюда в феврале, на время проведения знаменитого Карнавала Габсбургов.

Расположение курорта в национальном парке Адамелло Brenta на высокогорном плато гарантирует гостям курорта живописнейшие склоны, красивую природу и возможность приобретения зимнего загара.

Великолепные детские склоны можно найти в районе Campo Carlo Magno, а новичкам вполне подойдут несложные спуски в Zelederia и Fiocco di Neve.





| TRACCE                    | старт | продолжительность |
|---------------------------|-------|-------------------|
| 1 ● 5 Laghi               | 3620  | 550               |
| 2 ● F.I.S. 3-Tre          | 2600  | 455               |
| 3 ● Canalone Miramonti    | 710   | 90                |
| 4 ● Patascoss             | 350   | 50                |
| 5 ● Colleg. Patascoss     | 200   | 20                |
| 6 ● Amazonia              | 2840  | 470               |
| 7 ● Pradalago Facile      | 3740  | 460               |
| 8 ● Pradalago Diretta     | 1500  | 250               |
| 9 ● Pradalago Provetti    | 1150  | 200               |
| 10 ● Colleg. Campiglio    | 2200  | 240               |
| 11 ● Larici               | 540   | 76                |
| 12 ● Zeledria             | 1310  | 165               |
| 13 ● Fiocco di Neve       | 1480  | 230               |
| 14 ● Genziana             | 1780  | 295               |
| 15 ● Genziana Alta        | 1290  | 220               |
| 16 ● Genziana Bassa       | 560   | 60                |
| 17 ● Graffer              | 3280  | 430               |
| 18 ● Corna Rossa          | 1760  | 225               |
| 19 ● Pietra Grande        | 700   | 150               |
| 20 ● Cima Groste'         | 1550  | 250               |
| 21 ● Lame                 | 1020  | 180               |
| 22 ● Lame var. Boch       | 1550  | 180               |
| 23 ● Vagliana             | 1150  | 190               |
| 24 ● Pozza Vecia          | 3250  | 250               |
| 25 ● Spinale Direttissima | 2400  | 585               |
| 26 ● Boch                 | 1350  | 125               |
| 27 ● Spinale Diretta      | 3500  | 585               |
| 28 ● Capanna              | 280   | 85                |
| 29 ● Spinale var.Marchi   | 550   | 100               |
| 30 ● Nube d'Argento       | 2040  | 280               |
| 31 ● Fortini              | 640   | 135               |
| 32 ● Colleg. Fortini      | 890   | 60                |
| 33 ● Grotte               | 1250  | 125               |
| 34 ● Colleg. Belvedere    | 700   | 100               |
| 35 ● Belvedere            | 460   | 95                |

## Лыжи в стиле «номер один»

Номер один по трассам, для любой степени подготовки, от территории лыжной школы для начинающих до трасс где соревнуются атлеты Кубка Мира. Номер один по оборудованию с широкой сетью различных подъемников и снежных пушек для обеспечения всей территории.

Номер один в обучении катанию на лыжах и другим видам спорта от snowboard'a до carving'a, со своими 5 школами и более чем 150 тренерами. Номер один в традициях и истории своих альпийских экскурсий.

Мы представляем Вам Ursus, новейший snowpark Мадонны ди Кампильо! Открыт каждый день с 10:30 до 16:00 под тщательным контролем спец-коллектива: под руководством двух местных «райдеров» Alberto и Alessio Schiavon совместно с лыжной школой и городской фуникулерной организацией. Открытый для всех, как сноубордистов и так и для лыжников, Ursus расположен в зоне Grost состоит из пяти участков и в состоянии удовлетворить требования любых «райдеров»

### ■ Зона Bigger

Для начинающих сноубордистов и всех, кто хочет постичь свободный стиль.  
 Структуры по порядку: funbox 2m/4m > kicker 6m > handrail 3m > kinkrail 2+2,5m

### ■ Промежуточная зона

Для всех, кто хочет улучшить свой уровень катания и высоту прыжков.  
 Структуры по порядку: funbox 8m/10m > passamano obliquo 5m > kicker 12m/14m > kinkrail 2,5+4m

### ■ Новаторская зона

Четыре большие и технически оснащенные структуры, удовлетворят всех, для кого летать стало уже смыслом жизни.

Прежде, чем посетить эту зону проведите серьезную самооценку. Структуры по порядку: spina выс. 7m и дл. 15m > handrail прямой выс. 2,5m дл. 4m > kicker 20m, funbox-transfer, дл 16m, gap 5m

### ■ Зона Quarterpipe

Здесь проводится все большее количество мировых соревнований и эта структура стала просто классическим экземпляром, находясь в распоряжении тех, кто хочет подняться выше всех!

Структуры по порядку: spina выс 7m и дл 15m > handrail прямой выс 2,5m дл 4m > kicker 20m, funbox > transfer, дл 16m, gap 5m

В парке существуют два входа, на на которых к которым Вы сможете получить полезную информацию по маршрутам и безопасности.

Не забудьте при этом сообщить Ваш спортивный уровень лыжника.

- Hard: 7 Km. of tracks in total
- Medium: 20 Km. of tracks in total
- Easy: 25,5 Km. of tracks in total



На курорте также присутствует огромное количество альтернативных видов спорта. Вот только некоторые из них: гольф, каток на льду, бассейн, mountain bike, сани, стрельба из лука, альпинизм и т.д.

## Интересные факты

Заснеженные горы, врезааясь в нежно-лазурную даль, еловые и сосновые леса, маленькие долины, словно покрыты взбитыми сливками. всю эту живописную прелесть природы дарит Мадонна ди Кампильо для всех ценителей прекрасного и просто желающих отдохнуть на зимнем курорте.

После приятно проведенного дня горнолыжных трассах, после 16:30, все стремятся в деревню, наполняя ее весельем. Все делятся незабываемыми впечатлениями, прогуливаются, часто с большим количеством пакетов, как свидетельство хорошего шоппинга, который стал здесь уже вторым видом спорта. Курорт просто переполнен шикарными манящими витринами магазинов и бутиков на улицах Кондотти и Монтенаполеоне. Удивят своей оригинальностью и магазинчики гастрономии и местных умельцев.

Наступает время ужина... Среди множества ресторанов можно выбрать таверну с традиционной кухней Трентино. Отведать изысканные блюда, запивая их хорошим вином.

А после ужина развлекитесь на дискотеке, сходите в «паб» или поиграйте в бильярд. Посетите обязательно Пьяно бар, там Вы отдохнете в уютной обстановке, и приятные звуки мелодий и итальянских песен надолго оставят память о себе...



## Как добраться

### ДОРОГИ:

Автоматраль A22 выход на Тренто ( 73 км ),  
 Сан Микеле алль Адидже ( 65 км )  
 A4 выход Brescia ( 130 км );  
 SP 237-239 из Brescia  
 SS 45 bis до Тренто/237 до Tione - SS 42

### АЭРОПОРТЫ:

Аэропорты в Милане, Вероне, Венеции.



## Alpen Suite Hotel

The first four stars superior hotel in Trentino in the heart of famous mountain resort of Madonna di Campiglio. The atmosphere of the 28 refined suites with all the facilities, where technology and efficiency help guest's serenity and well-being, gives magic moments. Just crossing the doorsteps of this "enchanted castle" every facet reflect refinement without ostentation: gourmet gastronomic cuisine, Spa to get cuddle and free services as two parking floors with ski room and ski boot-heater.

Это первый четырехзвездочный отель в Трентино, расположенный в самом сердце знаменитого горнолыжного курорта Мадонна ди Кампильо. Вы проведете сказочные дни, поселившись в одном из наших 28 элитных номеров. Высокий уровень обслуживания обеспечат уют и комфорт гостей. Переступив порог этого «заколдованного замка», Вы сразу попадете в атмосферу утонченности и отменного вкуса. Вы оцените изысканность кухни, насладитесь процедурами SPA, сможете бесплатно воспользоваться двухуровневой парковкой, а также услугами лыжной базы, имеющей в наличии первоклассное оборудование, и, например, взять напрокат ботинки с подогревом.



## Hotel Lorenzetti

Отель назван в честь знаменитых художников эпохи Возрождения братьев Лоренцетти. Яркая, декоративная живопись этих замечательных мастеров нашла свое отражение в великолепном интерьере. Отель находится в живописном месте, недалеко от центра курорта и в 900 м от подъемников, куда лыжников отвозит гостиничный автобус (ski-bus). В номерах есть ванная комната, телефон, телевизор, радио. Большая часть с балконом. В отеле имеется ресторан, бар, зал-гостиная, телевизионная комната, комната с видеоиграми, терраса-солярий, конференц-зал, таверна, лифт, автостоянка, гараж, новый фитнес-центр с крытым бассейном, сауной, солярием, тренажерным залом и массажным кабинетом. Завтрак — шведский стол, ужин по меню (выбор из пяти блюд).





## Hotel Spinale

Самый фешенебельный отель курорта. Великолепно оформленный интерьер, просторные номера и вышколенный персонал. Гостиница расположена в центре курорта рядом с фуникулером Spinale (Спинале).

По вечерам здесь проходят развлекательные программы и дискотеки.

В номерах: ванная комната, фен, телефон, телевизор, радио, мини-бар, сейф. Большая часть имеет балкон.

В отеле есть ресторан, бар, ночной клуб, таверна с живой музыкой, зал-гостиная, телевизионная комната, конференц-зал, терраса-солярий, игровая комната и детский мини-клуб, лифт, автостоянка; прекрасный фитнес-центр с крытым бассейном, сауной, турецкой баней, джакузи, солярием, массажным кабинетом, косметическим салоном, тренажерным залом.



## Hotel Carlo Magno Zeledria

Отель расположен в 3-х километрах от центра Мадонны-ди-Кампильо: 4 раза в час ходит бесплатный автобус. Однако, относительно подъемников отель расположен идеально: спускаясь по трассе, можно подъехать к крыльцу. Недавно в отеле была проведена реконструкция: пристроено новое крыло с номерами suite и апартаментами. Отделка: натуральное светлое дерево. В отеле 122 комнаты, 22 из которых - апартаменты. Некоторые имеют балкон или террасу с видом на горы. Два ресторана: шведский стол и a la carte. В номерах есть душ или ванна, фен, радио, спутниковое телевидение, сейф, мини-бар, телефон, гардеробные комнаты (в сьютах). В отеле имеется гараж, комната для хранения лыж, небольшой бассейн, сауна, турецкая баня, фитнес-зал, массаж, центр красоты, ароматерапия.





## Hermitage Biohotel

Элегантный 4-х звездочный отель в лучших тирольских традициях расположился в природном парке Adamello Brenta. Окруженный густой чащей леса, словно короной, из отеля открывается поразительный вид на Доломитовые горы. Этим шикарным отелем управляет семья Maffei, создавая удивительно уютную и домашнюю обстановку и атмосферу, полностью гармонирующую с природой. В 1999 году Hermitage Biohotel был расширен и вновь открыт после капитального ремонта по последним канонам биологической архитектуры.

Очень тщательно были отобраны и использованы для реставрации такие материалы как местное дерево, обработанное пчелиным воском, камень и шерсть. Здесь все сделано для Вашего комфорта: от осветительной системы до отопительной. Есть настенное и напольное отопление, печки из обожженной глины... С большим вниманием в отеле относятся к кухне. Все продукты исключительно натуральные: паста, хлеб, десерты, приготовленные искусными поварами, были высоко оценены лучшими экспертами и вошли в справочники по итальянской кухне. В Hermitage Biohotel имеется 29 номеров, 5 из которых сьюты с мансардой. Есть также поле для гольфа с 9 лунками.



## Golf Hotel

Golf Hotel находится в городе Мадонна ди Кампилье в местечке Кампо Карло Маньо. Он отличается своей вековой историей, умением приспосабливаться к временам, и сегодня предстает в своем новом облике.

И действительно, это не только отель для любителей гольфа и горных лыж, но и отличное решение для проведения конференций, конгрессов и шикарных банкетов. В отеле, окруженном 64 гектарами лесов и лугов, Вы найдете спортивную, но в то же самое время элегантную атмосферу, отличную традиционную местную и международную кухню, эксклюзивный американский бар, ночные развлечения.

В отеле 113 номеров и сьютов со всевозможными удобствами, а также Area Meeting для 10 – 200 человек. Новый салон красоты Wellness Center Beauty Farm, обновленный Golf Club, лыжная школа, собственные подъемники, Mini и Junior клубы и услуги маршрутного такси – вот лишь краткий перечень услуг, предлагаемых отелем.



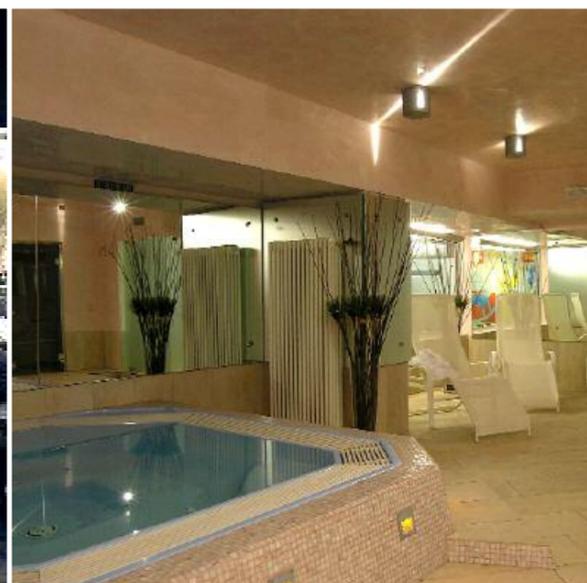
Special Mountain  
**madonna di campiglio**

## Grifone

Отель построен в типичном альпийском стиле семьей Кемини, которая лично занимается его управлением. Кемини удалось создать по-домашнему уютную, комфортную и радужную атмосферу, в нескольких минутах ходьбы от центра города, но вдали от шума и суеты.



Отель расположен к югу от озера недалеко от фуникулера Spinale. В отеле есть несколько гостиных, бар, комната для чтения, 2 конференц-зала, риапо баг с живой музыкой, игровая комната с настольным теннисом и видео-играми, прекрасный фитнес-центр с финской сауной, солярием и большой ждакузи. В отеле имеется 40 комнат, 2 из которых сьюты. Во всех номерах есть душ или ванна, телефон, спутниковое телевидение, сейф, фен. Большая часть имеет балкон. Отель знаменит своей изысканной традиционной кухней, а также «трентинскими вечерами», когда гостям предлагают отведать более 20 оригинальных блюд на любой вкус.



## Sin's Selection Mountain Hotels



### Cervinia

CHALET VALDOTAIN  
 ★★★★★

EDELWEISS  
 ★★★



### Cortina

CRISTALLO  
 ★★★★★L

MIRAMONTI MAJESTIC  
 ★★★★★

ANCORA  
 ★★★★★

MIRAGE  
 ★★★★★

BELLEVUE  
 ★★★★★

OLIMPIA  
 ★★★★★

COLUMBIA  
 ★★★★★



### Courchevel

ANNAPURNA HOTEL  
 ★★★★★s

BELLECOTE  
 ★★★★★

LE LANA  
 ★★★★★s

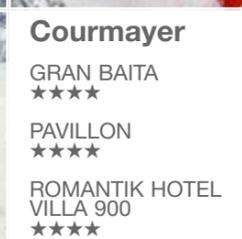
HOTEL LES SHERPAS  
 ★★★★★

LES DUCS DE SAVOIE  
 ★★★★★

### Meribel

MONT-VALLON  
 ★★★★★

ALTIPOINT HOTEL  
 ★★★★★



### Madonna di Campiglio

LORENZETTI  
 ★★★★★

SPINALE  
 ★★★★★

CARLO MAGNO ZELEDRIA  
 ★★★★★

GRIFONE  
 ★★★★★

SAVOIA PALACE  
 ★★★★★

GOLF HOTEL  
 ★★★★★

BIO CHALET HERMITAGE  
 ★★★★★

ALPEN SUITE HOTEL  
 ★★★★★

### Selva di Val Gardena

ALPENROYAL  
 ★★★★★

SOCHERS  
 ★★★★★s

### Courmayer

GRAN BAITA  
 ★★★★★

PAVILLON  
 ★★★★★

ROMANTIK HOTEL VILLA 900  
 ★★★★★

### Mazzin di Fassa

SKI CLUB REGINA E FASSA  
 ★★★★★

# Meet in Russia Meet in Italy



## Новая компания, вошедшая в Sin Elite Group



Meet in Russia & Meet in Italy – марка создана совместной российско-итальянской компанией "Congress-media & ITC Italian Travel Consulting Associates". Компания имеет свои офисы в Кальяри (Сардиния) и в Москве и входит в группу "SIN Elite Group", которая в течение 12 лет прочно лидирует в России в сфере элитного туризма по Италии. Главная задача "Congress-media & ITC Italian Travel Consulting Associates" заключается в предоставлении широкого спектра услуг официальным делегациям и бизнесменам, как в России, так и в Италии, а также в предложении интересных программ в сфере элитного и делового туризма по России на международном туристском рынке.

Основными видами деятельности компании в России и Италии являются:  
Организация и проведение мероприятий, деловых встреч, презентаций, пресс-конференций, work-shops и выставок;  
PR и представительские услуги для коммерческих и государственных организаций;

Бизнес-туризм (авиа/железнодорожные билеты, бронирование гостиниц, посещение и участие в международных выставках);

Организация конгрессов и инсентив-программ;  
Организация досуга для делегаций и частных лиц (экскурсии, театры, концерты, казино, ночные клубы, и др.)  
Поскольку компания не занимается массовым туризмом, она с особой заботой отнесётся к каждому своему клиенту, качественно выполнив все возложенные на неё требования по организации пребывания в России и Италии деловых людей, официальных делегаций и индивидуальных VIP туристов.



Meet in Russia & Meet in Italy – марка создана совместной российско-итальянской компанией "Congress-media & ITC Italian Travel Consulting Associates".

Компания имеет свои офисы в Кальяри (Сардиния) и в Москве и входит в группу "SIN Elite Group", которая в течение 12 лет прочно лидирует в России в сфере элитного туризма по Италии. Главная задача "Congress-media & ITC Italian Travel Consulting Associates" заключается в предоставлении широкого спектра услуг официальным делегациям и бизнесменам, как в России, так и в Италии, а также в предложении интересных программ в сфере элитного и делового туризма по России на международном туристском рынке.

Основными видами деятельности компании в России и Италии являются:  
Организация и проведение мероприятий, деловых встреч, презентаций, пресс-конференций, work-shops и выставок;  
PR и представительские услуги для коммерческих и государственных организаций;

Бизнес-туризм (авиа/железнодорожные билеты, бронирование гостиниц, посещение и участие в международных выставках);

Организация конгрессов и инсентив-программ;  
Организация досуга для делегаций и частных лиц (экскурсии, театры, концерты, казино, ночные клубы, и др.)  
Поскольку компания не занимается массовым туризмом, она с особой заботой отнесётся к каждому своему клиенту, качественно выполнив все возложенные на неё требования по организации пребывания в России и Италии деловых людей, официальных делегаций и индивидуальных VIP туристов.

## Sin Elite Club

*Вы принадлежите к миру избранных и заслуживаете особого внимания, привилегий и в праве рассчитывать на сервис высочайшего класса.*

Поэтому воспользовавшись услугами агентства, работающего с нами, Вы имеете право стать почетным членом клуба SIN ELITE CLUB и владельцем "Exclusive Vip Card" - это ключ в эксклюзивный мир самых фешенебельных отелей. Эта карта была создана специально для тех, кто живет со стилем и ценит это в путешествии.

"Exclusive Vip Card" Вам позволит быть узнаваемым и обслуженным эксклюзивным образом, в самых лучших отелях, специально отобранных нами по всей Италии, где Вы сможете воспользоваться услугами "Assistance to the Russian VIP" 24 часа в сутки, 365 дней в году.

Под Ваш вкус будут предложены рестораны и ночные клубы, нам всегда есть чем Вас удивить, и даже тех кто побывал в Италии неоднократно.

Наш "Customer Care" - превзойти Ваши ожидания, и чтоб с этого путешествия Вы ждали встречи с нами.

После Costa Smeralda - Porto Cervo, Cortina d'Ampezzo SIN ELITE CLUB

открывает офис и в центре Москвы: Бгнезниковский, 10

Будем рады сообщить Вам координаты агентств работающих с нами, достаточно позвонить по номеру 229 26 09 или по э-мэйл [info@sintravel.it](mailto:info@sintravel.it)

Желаем Вам приятного отдыха!



Congress-media & ITC Travel Consulting Associates

Russia - Moscow - B. Gnezdnikovsky 10 - off. 111 • Tel. + 7 095 2292609 - Fax + 7 095 2292609 • E-mail: [info@congress-media.ru](mailto:info@congress-media.ru)  
Italia - Cagliari - Via Logudoro, 34/36 • Tel. +39 070 683059 - Fax +39 070 655599 • E-mail: [marketing@itctravel.it](mailto:marketing@itctravel.it)

# Sin Elite Group

Russian Italian China Market



moscow porto cervo cortina d'ampezzo montecarlo shangai pechino